

FR - ATTENTION!
 GB - WARNING!
 DE - ACHTUNG!
 NL - WAARSCHUWING!
 ES - ADVERTENCIA!
 PT - ATENÇÃO!
 IT - AVVERTENZA!
 DK - ADVARSEL!
 SE - VARNING!
 FI - VAROITUS!
 NO - ADVARSEL!
 HU - FIGYELMEZTETÉS!

CZ - UPOZORNĚNÍ!
 SK - UPOZORNENIE!
 PL - OSTRZEŻENIE!
 BG - ВНИМАНИЕ!
 RO - AVERTISMENT!
 GR - ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
 SI - OPOZORILO!
 HR - UPOZORENJE!
 TR - UYARI!
 RU - ВНИМАНИЕ!
 UA - УВАГА!
 AR - تنبيه!

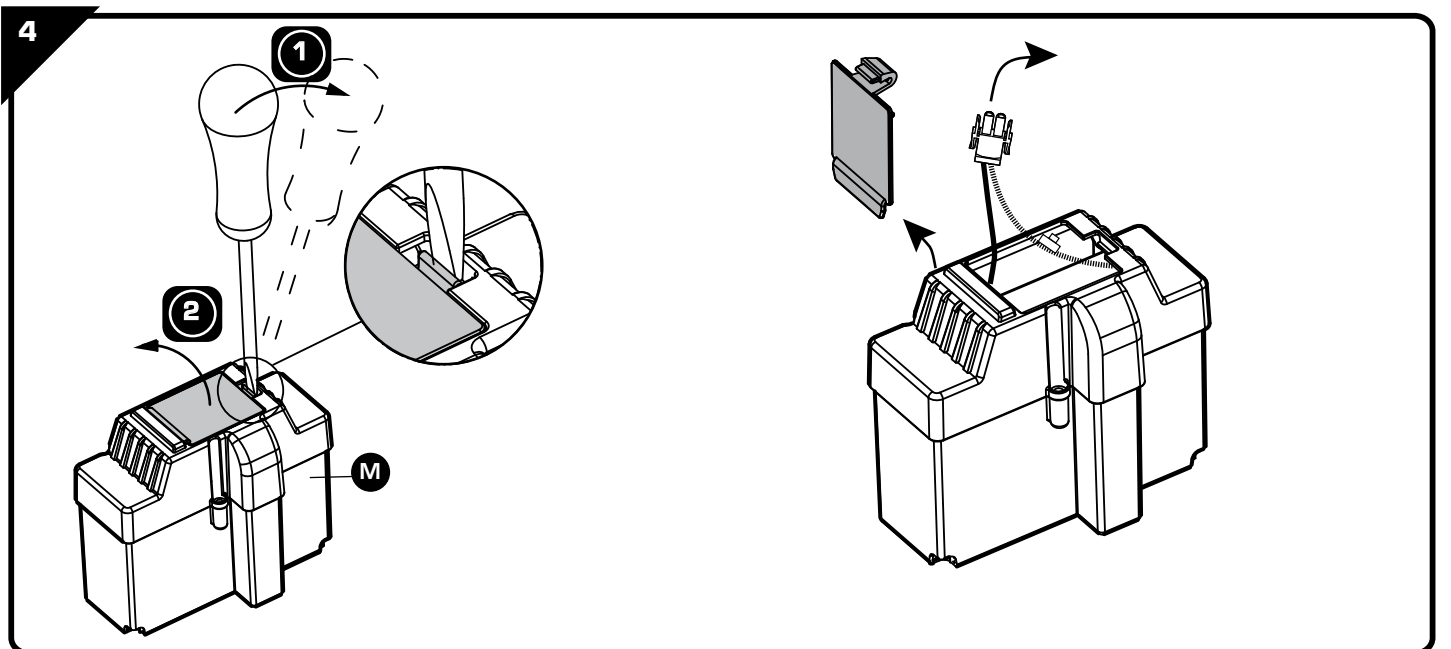
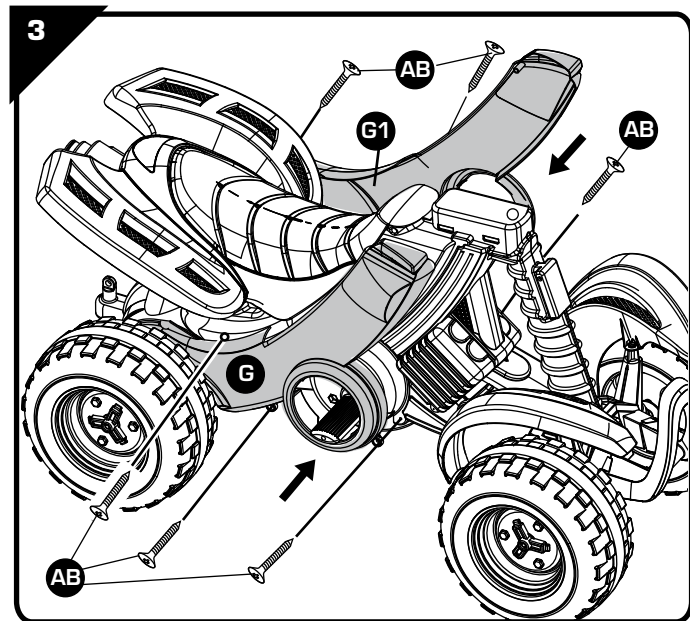
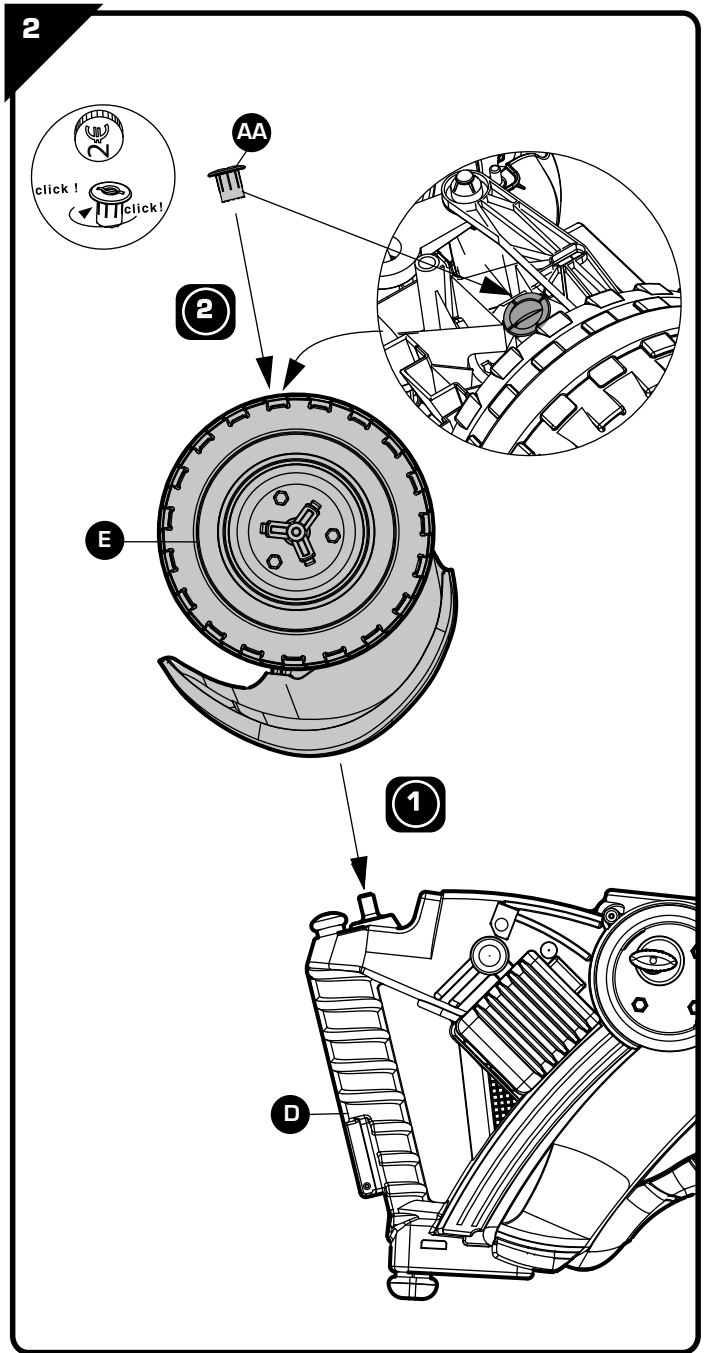
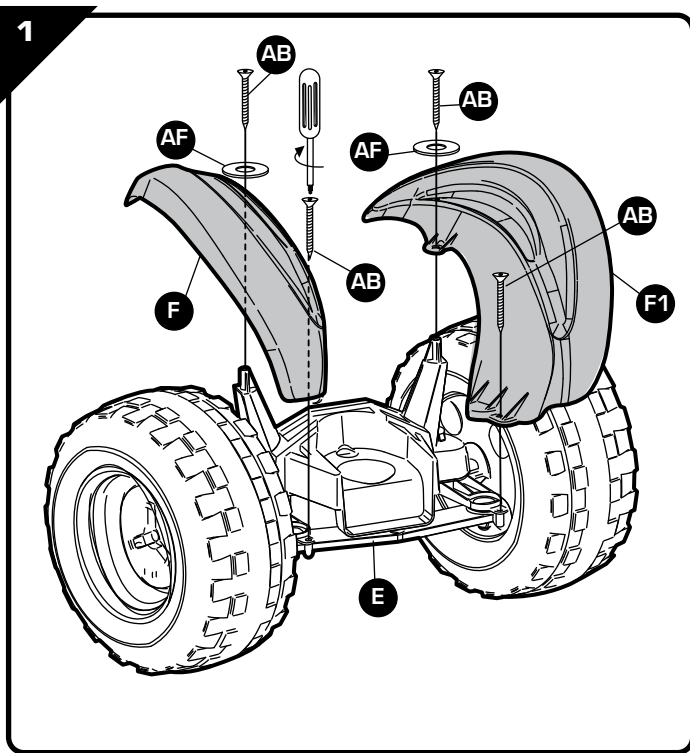
+3
 ans år ani
 years vuotta хрòνια
 Jahre är let
 jaar év godina
 años let
 anos rokov
 anni lata лет
 ár godini سنوات

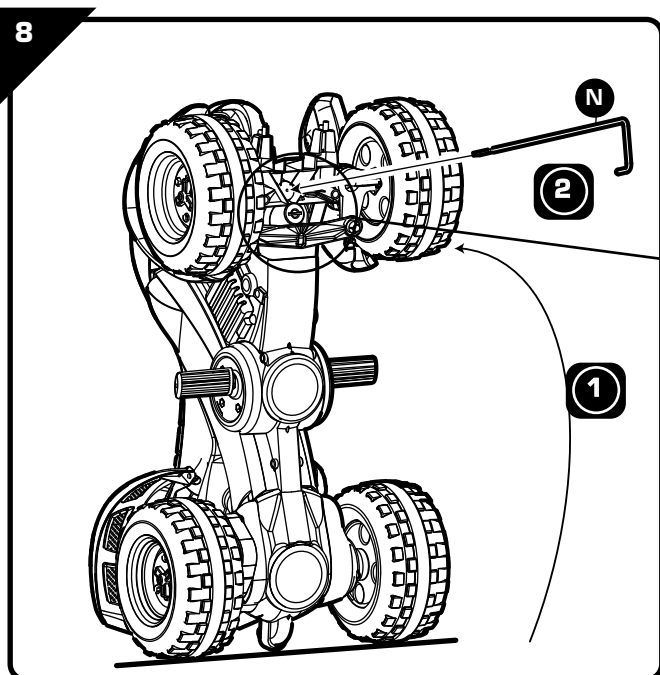
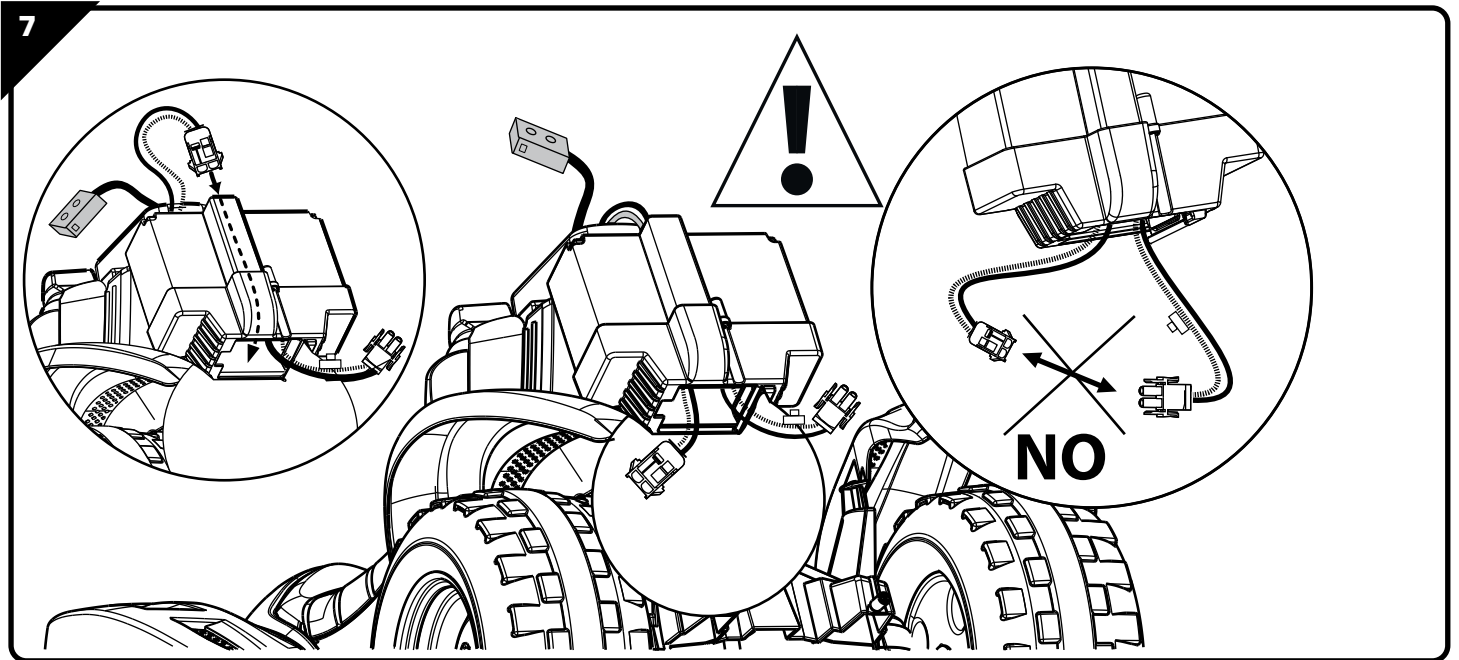
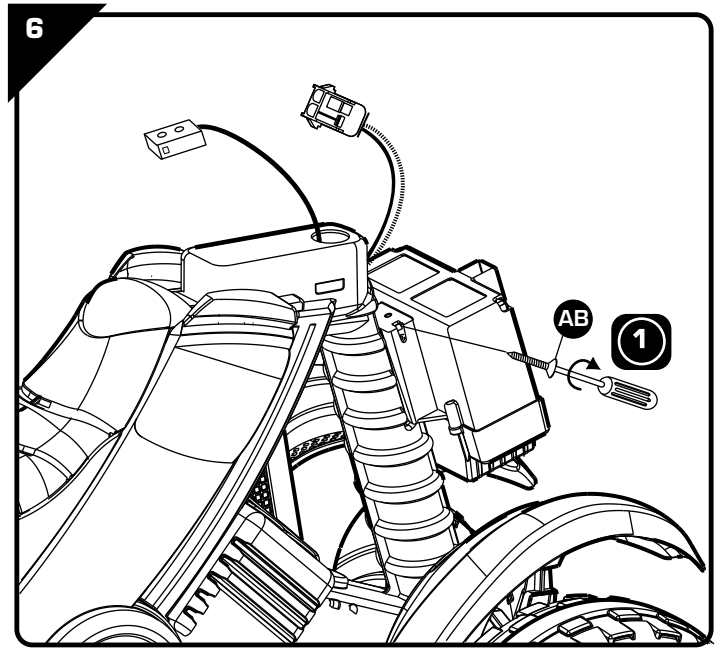
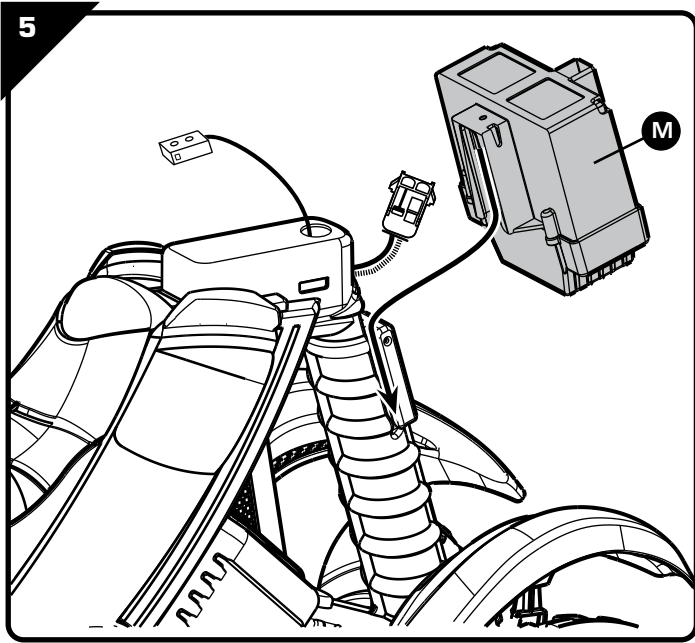
x1

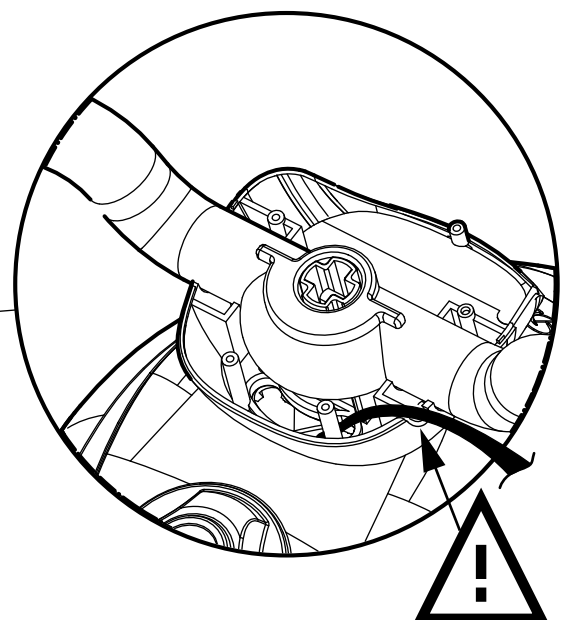
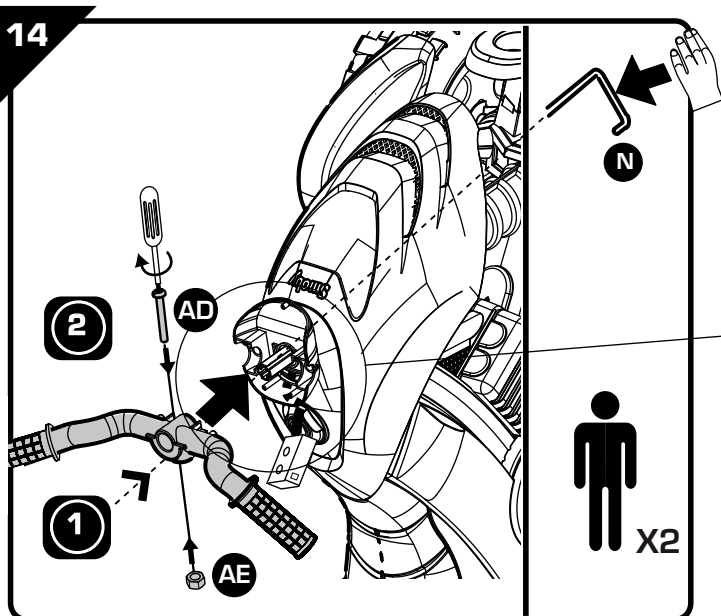
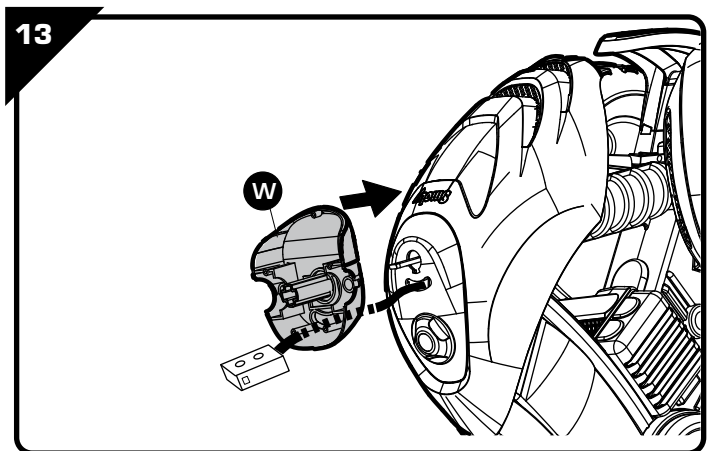
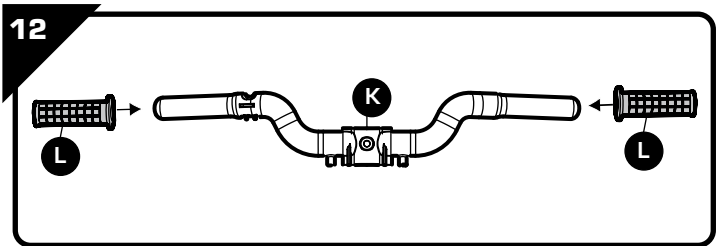
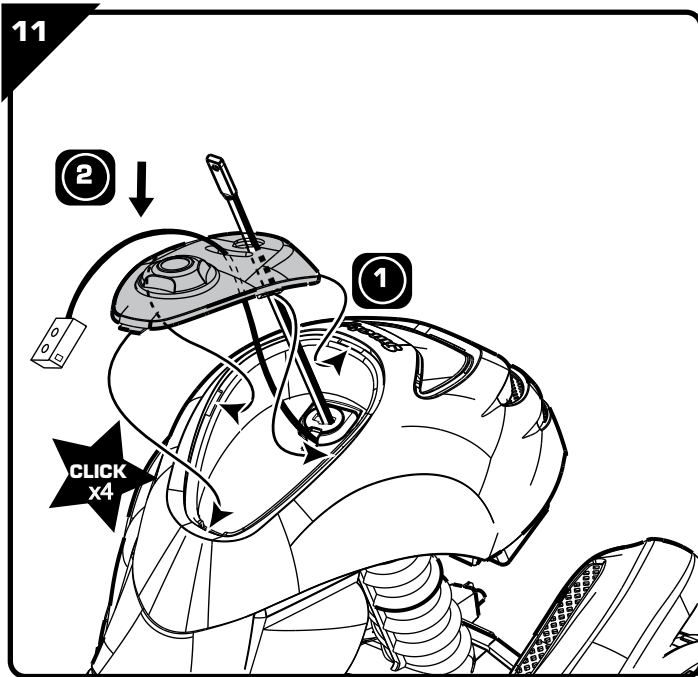
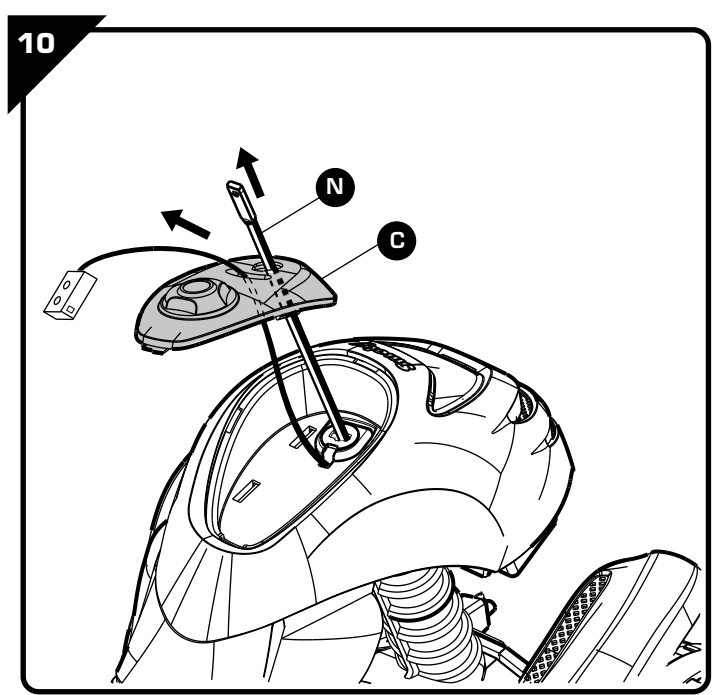
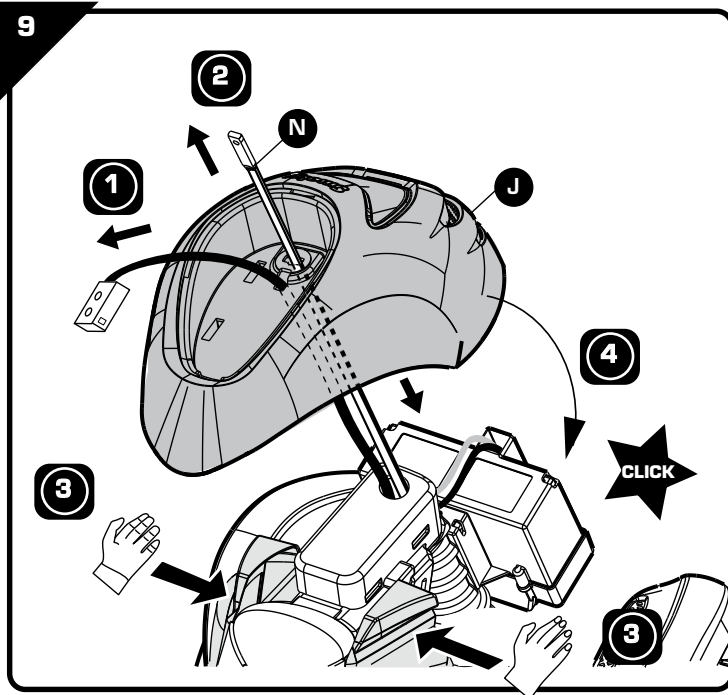
x2

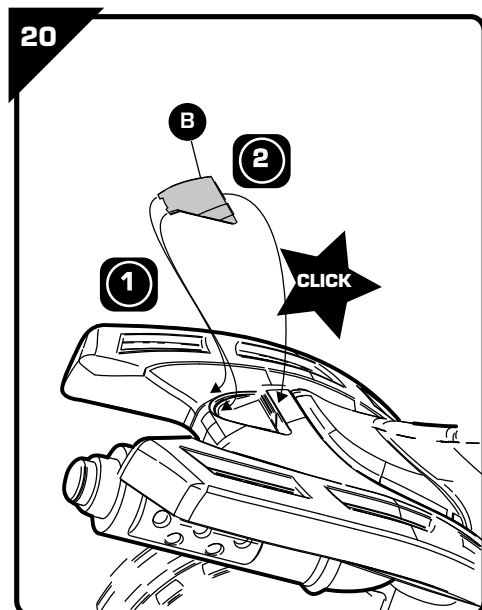
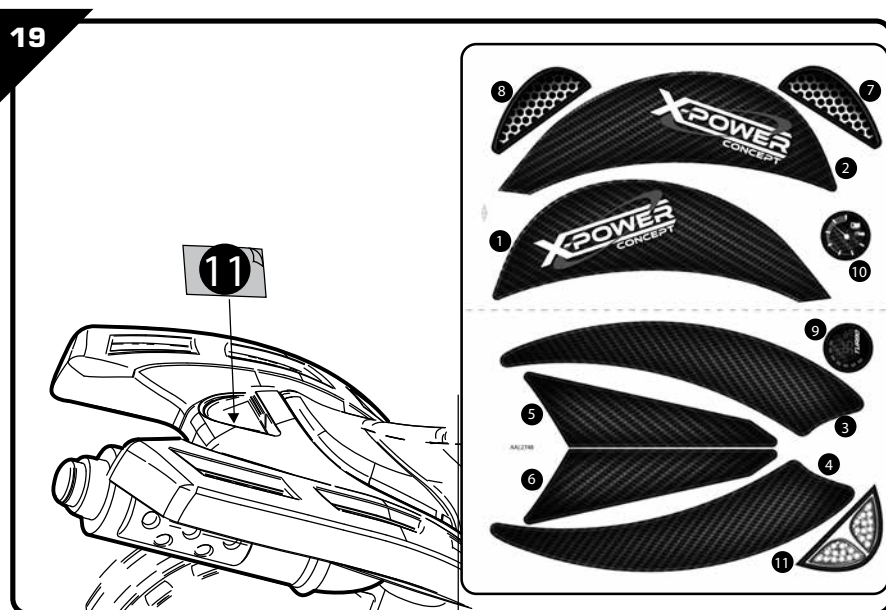
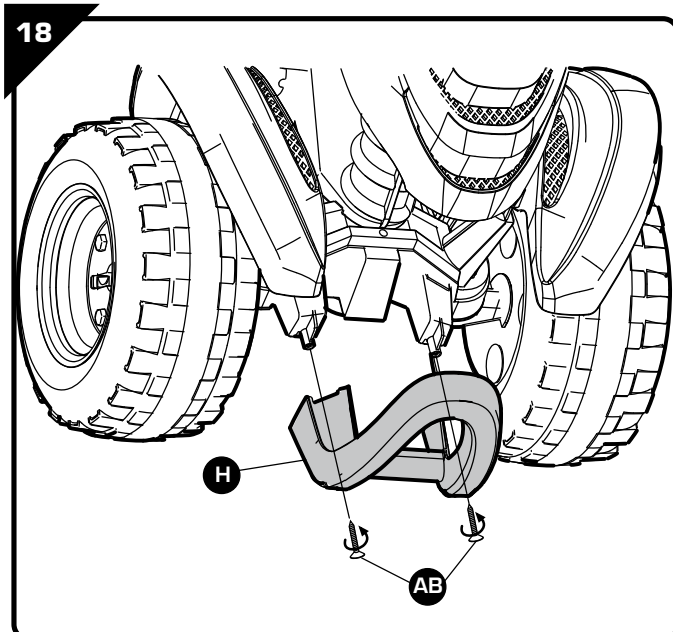
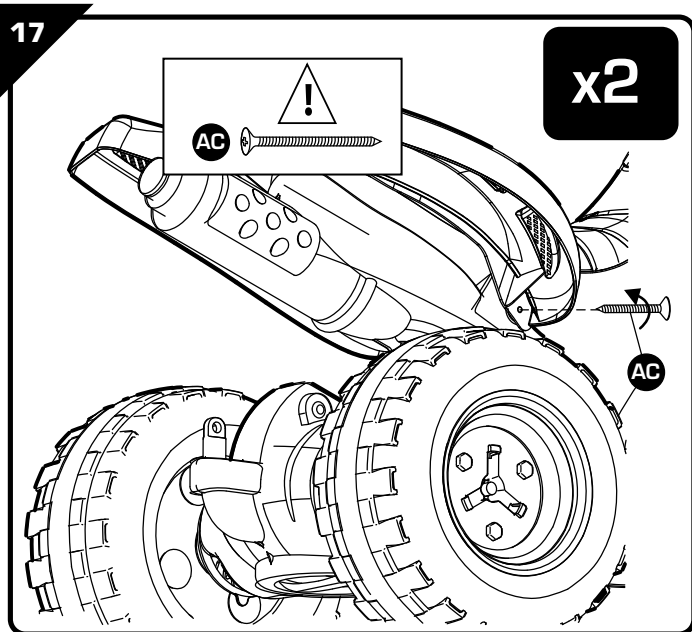
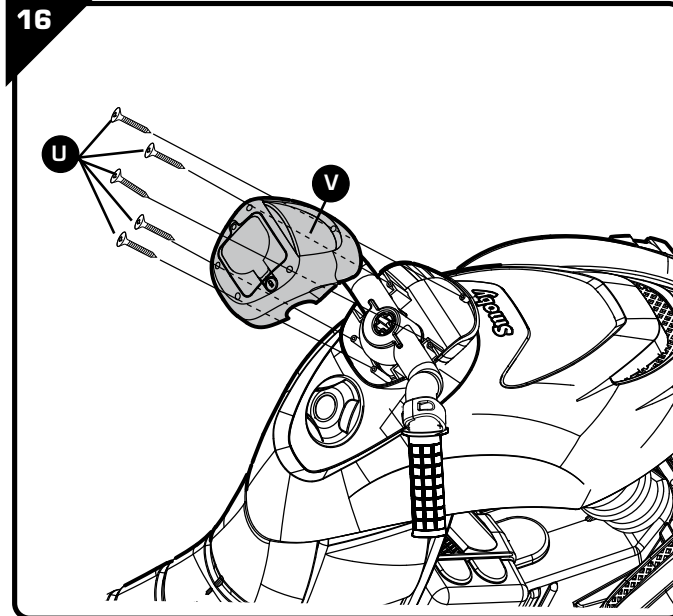
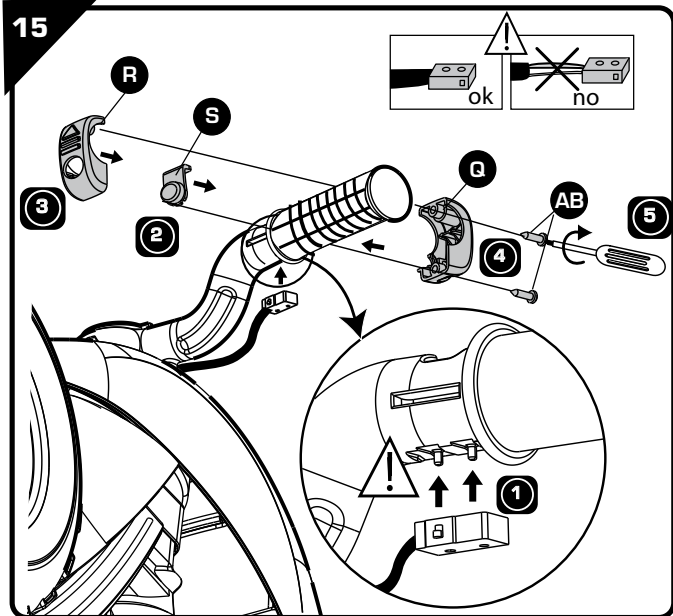
Outils non fournis
 Tools not included
 Werkzeuge nicht mitgeliefert
 Herramientas no incluidas
 Ferramentas nao incluidas
 Accessori non forniti
 Gereedschap niet bijgeleverd

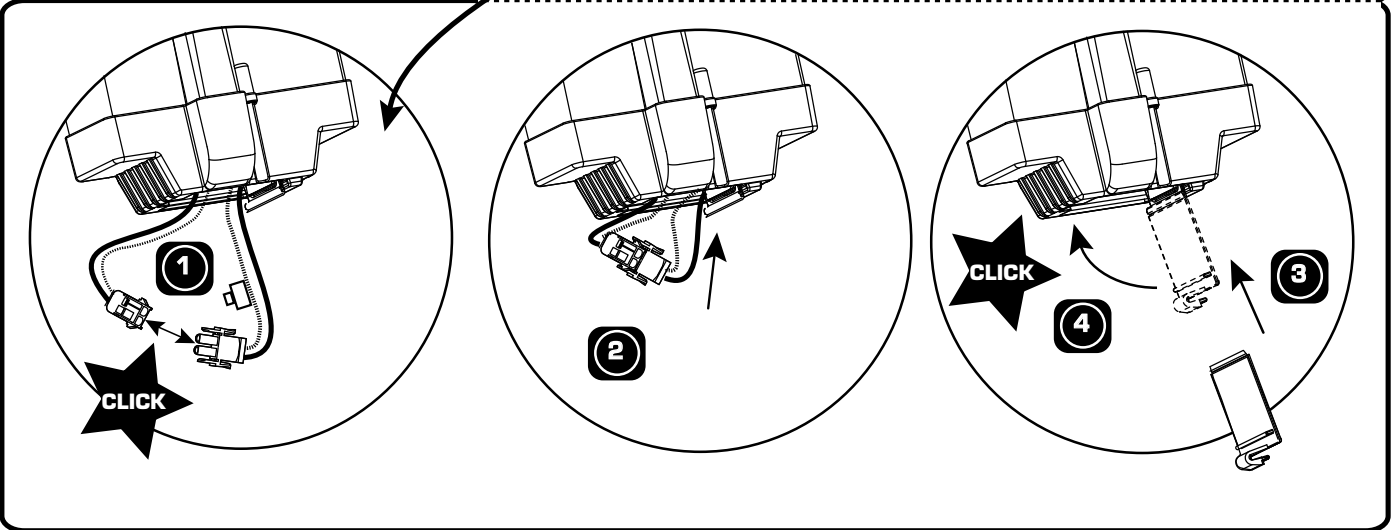
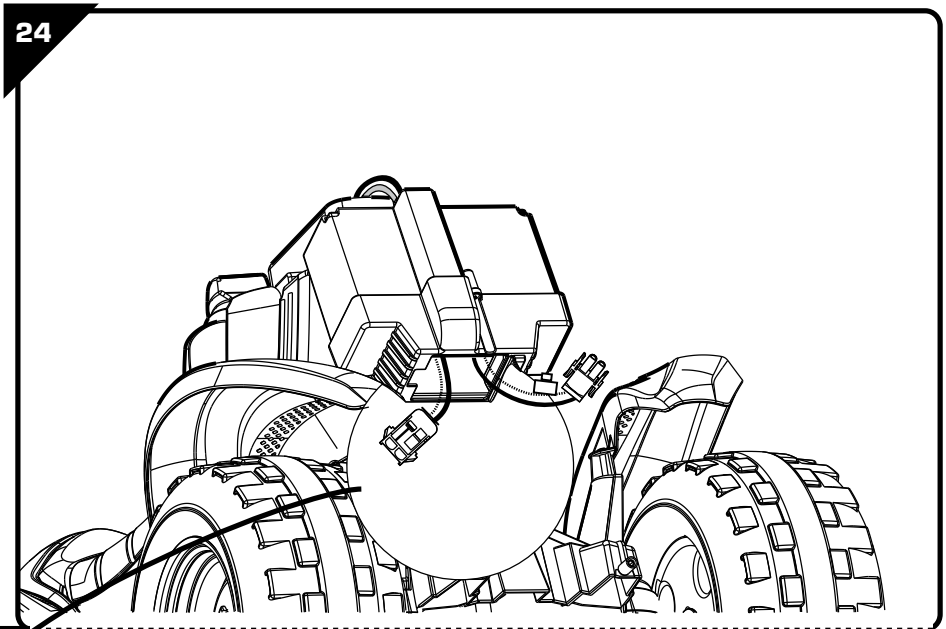
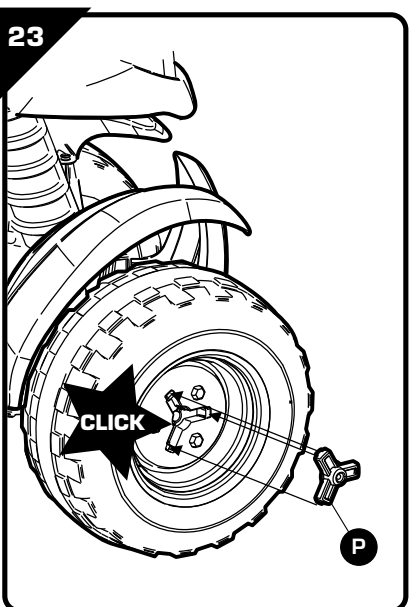
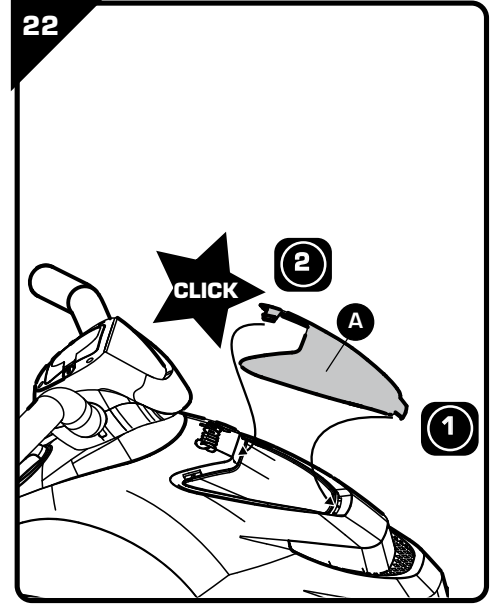
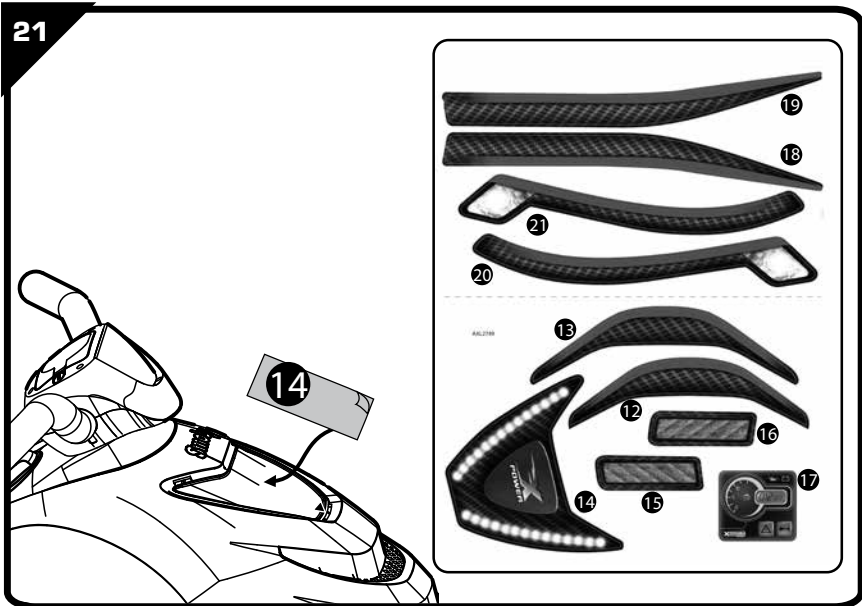
A		22697000	x1	H		22702000	x1	P		22696000	x4
B				J		22694102	x1	Q			x1
C		22707001	x1	K		22837005	x1	R		22881000	
D			x1	L		23318000	x2	S		22882000	x1
E			x1	M		23250001	x1	T		99504907	x1
F1		22693009	x1	N		AAK0342	x1	U		x5	
F								V			x1
G		22701102						W		AAV0049	
G1		22701103	x1					AA		22404003	x1
								AB		AAK0406	x15
								AC		99510082	x2
								AD		94101360	x1
								AE		94101151	x1
								AF		94101266	x2











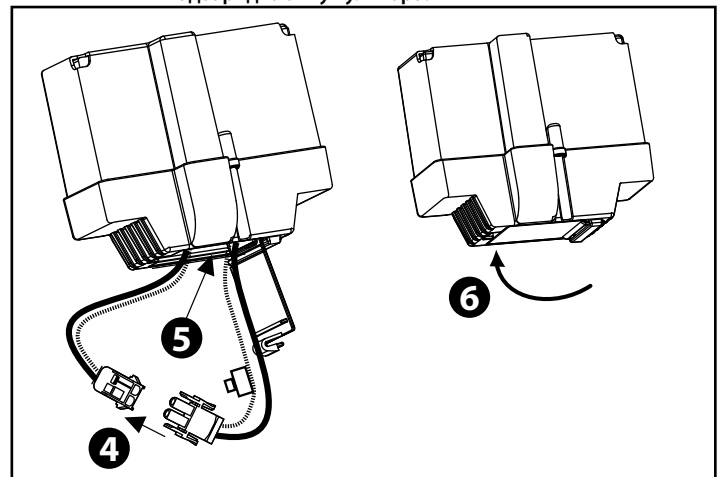
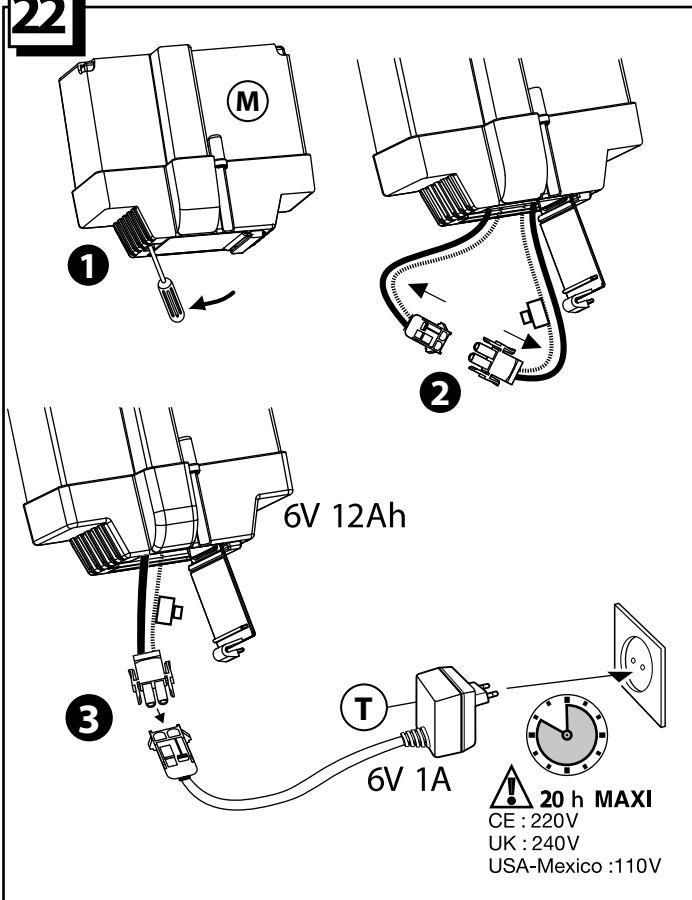
CHARGE DE LA BATTERIE
Battery charge level
Ladezustand der Batterie.

Opladen van de accu.
Patterin lataaminen.
Carga de la batería.
Carica della batteria

Carregamentoda bateria.
Opladning af batteri.
Lading av batteriet.

Batteriets laddning.
Az akkumulátor töltése.
Ładowanie akumulatora.
Nabíjení baterie.
Φόρτιση της μπαταρίας.
Подзарядка аккумулятора.

22



Recharger la batterie uniquement à l'intérieur et dans un local bien aéré.
Ensure the battery is recharged indoors, in a well-ventilated area.
Die Batterie nur in einem gut belüfteten Raum aufladen.
De accu uitsluitend opladen binnen, in een goed geventileerde ruimte.
Genoplad kun batteriet indendørs i e
Ricaricare la batteria unicamente all'interno ed in un locale ben aerato.
Recarregar sempre a bateria no interior e num local bem arejado.
Recargar la batería únicamente en el interior y en un local bien ventilado.
Ladattaa paristo vain sisällä, hyvin tuuletetussa tilassa.
Az akkumulátor újratöltését csak jól szellőző fedett helyen végezzük.
Batteriet får endast laddas inomhus i en väl ventilerad lokal.
Lad batteriet opp igjen kun innendørs og i et godt ventilert rom.
Baterie nabíjete výhradně ve vnitřních prostorách a na dobře větraném místě.
Ładowanie akumulatora tylko w pomieszczeniach z dobrą wentylacją.
Επιαναφορτίζετε την μπαταρία αποκλειστικά σε εσωτερικό και καλά αεριζόμενο χώρο.
Подзарядку аккумулятора следует проводить только в хорошо проветриваемом помещении.

! 50 kg MAXI
X1*

+3 ANS JAREN
YEARS AÑOS
JAHRE ETON
ANNI سنوات

Autonomie ≈ 2 heures
Battery life ≈ 2 hours
Autonomie ≈ 2 Std.
Autonomia ≈ 2 h
Autonomie ≈ 2 uur.
Autonomia ≈ 2 h
Autonomia ≈ 2 h
Batteriets kapacitet
≈ 2 times

10% MAXI

≈ 5 km/h
≈ 50 W

FR - Renseignements importants à conserver. ATTENTION! Avant de donner le jouet à l'enfant enlever tous les éléments non nécessaires au jeu. Danger d'étouffement. Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION! Ne jamais laisser un enfant jouer sans la surveillance d'un adulte. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse). Les pièces doivent être dégrappées par un adulte avec un outil pour éviter les bords coupants. Garantie contractuelle: ans. Les accumulateurs doivent être enlevés du jouet avant d'être chargés. Les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte. Différents types de piles ou accumulateurs ou des piles ou accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés. Seuls des piles ou accumulateurs du type recommandé ou d'un type similaire doivent être utilisés. Les piles et accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. Les piles et accumulateurs usagés doivent être enlevés du jouet. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit. Toujours retirer les piles ou accumulateurs lorsque le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période. Après utilisation et avant rangement, bien vérifier que l'interrupteur est sur la position OFF. Avant d'utiliser le jouet pour la première fois ou lorsque le jouet commence à ralentir, recharger la batterie pendant ... heures maximum. Si vous dépassez ce temps, vous endommagez de manière irréversible la batterie. Toujours retirer la batterie lorsque le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période. En cas de non utilisation prolongée, recharger la batterie tous les 6 mois. Recharger la batterie uniquement à l'intérieur d'un local bien aéré. Les batteries ne doivent être chargées que par un adulte ou sous sa surveillance. Différents types de batteries neuves ou usagées ne doivent pas être mélangés. Les batteries usagées doivent être enlevées du jouet. Les bornes d'une batterie ne doivent pas être mises en court-circuit. Les batteries sont sans entretien. Ne pas donner de choc sur les batteries. Risque de fuite de substances corrosives. Ne pas stocker les batteries avec des denrées alimentaires, ni avec des vêtements. Le jouet ne doit être utilisé qu'avec le transformateur recommandé: Examiner régulièrement le transformateur. Si celui-ci est endommagé ne pas l'utiliser avant de l'avoir réparé. Le transformateur n'est pas un jouet. Ne pas tirer sur les fils électriques. Le chargeur n'est pas un jouet. Examiner régulièrement le chargeur. Si celui-ci est endommagé ne pas l'utiliser avant de l'avoir réparé. Le produit ne doit être utilisé qu'avec le chargeur recommandé. A utiliser avec des chaussures fermées. ATTENTION! Ne pas utiliser sur la voie publique. Utilisation par un seul enfant à la fois sur un sol plan et sous la surveillance d'un adulte. Éviter les endroits dangereux tels que les chemins en pente, les rues, la proximité d'escaliers, de fossés, de piscines ou autres pièces d'eau. Ne pas utiliser le jouet sous la pluie, dans la boue et dans le sable. Ranger le jouet à l'intérieur après utilisation. Vérifiez régulièrement l'état du produit au début de chaque session de jeu (assemblage, protection, les pièces en plastique et / ou les pièces électriques). Resserrer ou régler les éléments de sécurité et les parties principales si nécessaire. Si un défaut est constaté, ne pas utiliser le produit avant qu'il ne soit réparé. Le non-respect de ces consignes pourrait provoquer une chute, un basculement ou diverses dégradations. Manipulations techniques à faire par un adulte. Ce jouet requiert des qualités d'adresse, à utiliser avec prudence afin d'éviter les accidents, chutes et collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers. Ne pas utiliser de détergents. Ne pas utiliser de nettoyeurs haute pression. Utiliser uniquement une éponge très légèrement humidifiée d'eau. Avant nettoyage, enlever les piles ou accumulateurs, ou le transformateur. Le nettoyage ne doit être réalisé que par un adulte. Ne pas mouiller les parties électriques du jouet. ATTENTION! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Petits éléments. Danger d'étouffement. Ce jouet requiert des qualités d'adresse, à utiliser avec prudence afin d'éviter les accidents, chutes et collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers. ATTENTION! Ne pas utiliser sur la voie publique. L'utilisation de ce jouet sur la voie publique peut causer des accidents et des blessures graves.

GB - Important information to be kept. WARNING! Before giving the toy to a child, remove all the unnecessary parts from the game. Risk of choking. Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! Never allow a child to play without adult supervision. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The plastic links between parts should be removed by an adult for safety. Guaranteed for: years. The accumulators must be removed from the toy before being recharged. The accumulators must only be recharged under adult supervision. Different types of batteries or accumulators or new and used batteries or accumulators must not be mixed. Only batteries or accumulators of the recommended type or a similar type must be used. The batteries and accumulators must be placed respecting polarity. Exhausted batteries and accumulators must be removed from the toy. The terminals of a battery or accumulator must not be short circuited. Always remove the batteries or accumulators when the toy is not used for a long period. After use and before putting away, check that the on/off switch is in the OFF position. Before using the toy for the st time or when the toy starts to slow down, recharge the battery for hours maximum. If you exceed this time, you will irreversibly damage the battery. Always remove the battery when the toy is not used for a long period. In the case of non-use for a long period, recharge the battery every 6 months. Only recharge the battery in a well ventilated room. The batteries must only be charged by an adult or under adult supervision. Different types of new or used batteries must not be mixed. The used batteries must be removed from the toy. The terminals of a battery must not be short-circuited. The batteries do not require maintenance. Do not let the battery undergo impacts. Risk of leakage of corrosive substances. Do not store the batteries with foodstuffs or clothing. The toy must only be used with the recommended transformer. Regularly examine the transformer. If this is damaged, do not use it before it is repaired. The transformer is not a toy. Do not pull on the electric wires. The charger is not a toy. Regularly examine the charger. If it is damaged do not use it before having it repaired. The product must only be used with the recommended charger. Use with shoes closed. WARNING! Do not use on a public thoroughfare. To be used by one child at a time on a flat area and under adult supervision. Avoid dangerous places such as sloping paths, roads, areas near to steps, ditches, pools and other areas of water. Do not use the toy in the rain, in mud or sand. Put the toy away inside after use. Check regularly at the start of each game session the condition of the product (assembly, protection, plastic parts and / or electric parts) Tighten or re-fix the safety elements and the main parts if necessary. If a defect is noted, do not use the product until it has been repaired. The non-respect of instructions could provoke falling, tipping over or various types of deterioration. Technical adjustments to be carried out by an adult. This toy requires dexterity, to be used with care in order to avoid accidents, falls or collisions likely to injure the user or other people nearby. Do not use detergents. Do not use high-pressure cleaners. Only use a sponge slightly dampened with water. Before cleaning, remove the batteries or accumulators, or the transformer. The appliance must only be cleaned by an adult. Do not wet the toy's electrical parts. WARNING! Not suitable for children under 3 years of age. Small parts. Choking hazard. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. This toy requires dexterity, to be used with care in order to avoid accidents, falls or collisions likely to injure the user or other people nearby. WARNING! Do not use on a public thoroughfare. Using this toy on the public highway may cause accidents and serious injury.

DE - Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. ACHTUNG! Bevor dem Kind das Spielzeug ausgehändigt wird, alle Teile entfernen, die für das Spielzeug nicht erforderlich sind. Erststreckungsgefahr. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden. ACHTUNG! Ein Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitschicken (Kassenschein). Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Werkzeug abgetragen werden, so dass keine scheidenden Kanten entstehen. Vertragliche Garantie: Jahre. Die Akkus müssen vor dem Aufladen aus dem Spielzeug genommen werden. Die Akkus dürfen nur unter der Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden. Nicht unterschiedliche Batterien- oder Akkutypen oder alte und neue gleichzeitig verwenden. Nur Batterien oder Akkus des empfohlenen Typs oder gleichwertige verwenden. Batterien und Akkus müssen unter Einhaltung der Polung eingelegt werden. Leere Batterien und Akkus aus dem Gerät entfernen. Die Klammern einer Batterie oder eines Akkus dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Die Batterien oder Akkus immer entfernen, wenn das Spielzeug über längere Zeit nicht verwendet wird. Nach dem Gebrauch und vor dem Wegräumen prüfen, ob der Schalter auf OFF gestellt wurde. Vor dem ersten Gebrauch des Spielzeugs, oder wenn das Spielzeug langsamer wird, den Akku maximal ... Stunden aufladen. Wird diese Zeit überschritten, wird der Akku unwiderruflich beschädigt. Die Batterie immer herausnehmen, wenn das Spielzeug über längere Zeit nicht verwendet wird. Bei längerem Nichtgebrauch muss die Batterie alle 6 Monate aufgeladen werden. Die Batterie nur in einem gut belüfteten Raum wieder aufladen. Batterien müssen von einem Erwachsenen oder unter der Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden. Unterschiedliche Batterientypen sowie alte und neue Batterien nicht gemeinsam verwenden. Leere Batterien aus dem Gerät entfernen. Die Klammern einer Batterie dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Die Batterien sind wartungsfrei. Batterien nicht stoßen. Gefahr des Auslaufens korrosiver Substanzen. Batterien nicht mit Nahrungsmitteln und Kleidungsstücken lagern. Das Spielzeug muss mit dem empfohlenen Transformator verwendet werden: Den Transformator regelmäßig prüfen. Ein beschädigter Transformator vor dem Gebrauch reparieren. Der Transformator ist kein Spielzeug. Nicht an den elektrischen Leitern ziehen. Das Ladegerät ist kein Spielzeug. Prüfen Sie das Ladegerät regelmäßig. Wenn es beschädigt ist, muss es vor dem nächsten Gebrauch repariert werden. Das Produkt darf nur mit dem empfohlenen Ladegerät verwendet werden. Mit geschlossenen Schuhwerk verwenden. ACHTUNG! Nicht auf öffentlichen Verkehrswegen verwenden. Jeweils nur ein Kind auf ebenem Boden unter der Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen. Gefährliche Orte vermeiden, wie zum Beispiel Wege mit Gefälle, Straßen, die Nähe von Treppen, von Gruben, Swimmingpools oder andere Wasserflächen. Das Spielzeug nicht im Regen, in Schlamm und im Sand verwenden. Das Spielzeug nach dem Gebrauch drinnen aufbewahren. Überprüfen Sie den Zustand des Produkts (Zusammenbau, Schutzfunktion, Kunststoff- und/oder Elektroteile) ehe damit gespielt wird. Die Sicherheitselemente und Hauptelemente regelmäßig prüfen und nachziehen oder neu befestigen. Wird ein Fehler festgestellt, darf das Produkt erst wieder verwendet werden, wenn es repariert wurde. Die Nicht Einhaltung dieser Anweisungen kann zu einem Sturz, einem Umkippen oder verschiedenen Schäden führen. Diese technischen Handgriffe sind von einem Erwachsenen durchzuführen. Dieses Spielzeug erfordert Geschicklichkeit. Deshalb bitte bei der Benutzung Vorsicht walten lassen, um Unfälle, Stürze und Zusammenstöße, bei denen der Benutzer oder Dritte verletzt werden könnten, zu vermeiden. Keine Reinigungsmittel verwenden. Keine Hochdruckreiniger verwenden. Nur einen sehr leicht mit Wasser befeuchteten Schwamm verwenden. Vor dem Reinigen die Batterien oder Akkus oder den Transformator entfernen. Die Reinigung darf nur von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Die elektrischen Teile des Spielzeugs nicht nach werden lassen. WARNUNG! Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Kleine Bestandteile. Erststreckungsgefahr. Dieses Spielzeug erfordert Geschicklichkeit. Deshalb bitte bei der Benutzung Vorsicht walten lassen, um Unfälle, Stürze und Zusammenstöße, bei denen der Benutzer oder Dritte verletzt werden könnten, zu vermeiden. ACHTUNG! Nicht auf öffentlichen Verkehrswegen verwenden. Die Benutzung dieses Spielzeugs auf öffentlichen Wegen kann zu Unfällen und schweren Verletzungen führen.

NL - Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. LET OP! Alvorens het speelgoed aan het kind te geven alle niet voor het spel benodigde onderdelen verwijderen. Gevaar voor verstikking. Door een aansprakelijke volwassene te monteren speelgoed. OPGELET! Laat het kind nooit zonder toezicht van een volwassene spelen. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een stuk gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Contractuele garantie: jaar. De accu's moeten voor het opladen uit het speelgoed worden verwijderd. De accu's worden uitsluitend onder toezicht van een volwassene opgeladen. Verschillende soorten batterijen of accu's of nieuwe en gebruikte batterijen of accu's moeten niet tegelijkertijd worden gebruikt. Uitsluitend aanbevolen batterijen of accu's moeten worden gebruikt, danwel overeenkomstige batterijen of accu's. De batterijen en accu's moeten worden geplaatst met inachtneming van de polariteit. De gebruikte batterijen en accu's moeten uit het speelgoed worden verwijderd. De klammern van een batterij of accu moeten niet tot kortsluiting leiden. De batterijen of accu's altijd verwijderen indien het speelgoed gedurende langere tijd niet wordt gebruikt. Na gebruik en voor het opruimen, controleren of de schakelaar op de OFF positie staat. Alvorens het speelgoed voor de ste keer te gebruiken, of indien het speelgoed trager functioneert, de accu gedurende maximaal ...uur opladen. Indien deze tijd wordt overschreden, wordt de accu onherstelbaar beschadigd. De accu altijd verwijderen indien het speelgoed gedurende langere tijd niet wordt gebruikt. De accu iedere 6 maanden opnieuw opladen. De batterij alleen opladen in een goed geventileerd vertrek. De accu's dienen uitsluitend door een volwassene te worden opgeladen, of onder toezicht van een volwassene. Nieuwe en gebruikte accu's dienen niet te worden verwisseld. De versleten accu's moeten uit het speelgoed worden verwijderd. De klammern van een accu moeten niet tot kortsluiting leiden. De accu heeft geen onderhoud nodig. De accu behoeden voor schokken. Risico van lekkende corrosieve substanties. De accu's niet bewaren met etensresten, en evenmin met kleding. Het speelgoed dient uitsluitend te worden gebruikt met de aanbevolen transformator: Controleer regelmatig de transformator. Bij beschadiging, de transformator repareren en vervolgens weer gebruiken. De transformator is geen speelgoed. Niet aan de elektrische draden trekken. De oplader is geen speelgoed. Controleer regelmatig de oplader. Bij beschadiging de oplader laten repareren alvorens hem weer te gebruiken. Het product dient uitsluitend te worden gebruikt met de aanbevolen oplader. Gebruiken met gesloten schoenen. WAARSCHUWING Niet op de openbare weg gebruiken. Niet tegelijkertijd door verschillende kinderen laten gebruiken, op een vlakke ondergrond en onder toezicht van een volwassene. Vermijd gevaarlijke plaatsen zoals hellende wegen, straten, trappen, greppels, zwembaden of andere wateroppervlaktes. Het speelgoed niet in de regen, modder of zand gebruiken. Het speelgoed na gebruik binnenshuis opbergen. Alvorens te spelen, controleer de staat van het product (montage, beveiligingen, plastic en/of elektrische onderdelen) Zonodig de veiligheids-elementen opnieuw aandraaien of vastzetten evenals de hoofdonderdelen. Indien er een gebrek wordt geconstateerd, het product repareren en vervolgens gebruiken. Het niet in acht nemen van de aanwijzingen kan leiden tot vallen, kantelen, of andere beschadigingen. Technische manipu-

laties moeten door een volwassene worden verricht. Dit speelgoed vergt enige behendigheid en dient met de nodige voorzichtigheid te worden gebruikt om ongevallen, vallen of botsingen die kunnen leiden tot letsel aan de gebruiker of derden te vermijden. Geen reinigingsmiddelen gebruiken. Geen hoedkruijngreigers gebruiken. Uitsluitend een enigszins met water bevochtigde spons gebruiken. Voor de reiniging, de batterijen, accu's of de transformator verwijderen. Het schoonmaken moet door een volwassene worden gedaan. De elektrische onderdelen van het speelgoed niet nat laten worden. WAARSCHUWING! Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar. Kleine onderdelen. Verstikingsgevaar. Dit speelgoed vergt enige behendigheid en dient met de nodige voorzichtigheid te worden gebruikt om ongevallen, vallen of botsingen die kunnen leiden tot letsel aan de gebruiker of derden te vermijden. WAARSCHUWING Niet op de openbare weg gebruiken. Dit speelgoed op de openbare weg gebruiken kan ongevallen of ernstig letsel veroorzaken.

ES - Informaciones importantes que deben conservarse. ¡PRECAUCIÓN! Antes de dar el juguete al niño retirar todos los elementos innecesarios para jugar. Peligro de asfixia. Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ADVERTENCIA! Nunca permita que los niños jueguen sin supervisión de un adulto. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). La atadura de plástico entre las piezas deberá quitarla un adulto con una herramienta para evitar los bordes cortantes. Garantía contractual: años. Los acumuladores deben retirarse del juguete antes de ser recargados. Los acumuladores deben ser recargados bajo la vigilancia de un adulto. No mezcle diferentes tipos de pilas o acumuladores o pilas o acumuladores nuevos y usados. Únicamente las pilas o acumuladores del tipo recomendado o de un tipo similar deben ser utilizados. Las pilas y acumuladores deben ser colocados respetando la polaridad. Las pilas y acumuladores usados deben retirarse del juguete. Las bornas de una pila o acumulador no deben cortocircuitarse. Retire siempre las pilas o acumuladores cuando no vaya a utilizar el juguete durante un largo tiempo. Tras utilización y antes de guardarlo, compruebe que el interruptor está en posición OFF. Antes de utilizar el juguete por era vez o cuando el juguete empiece a disminuir su actividad, recargue la batería durante ...horas como máximo. Si sobrepasa ese tiempo, dañará de manera irreversible la batería. Retire siempre la batería cuando el juguete no se utilice durante un largo periodo de tiempo. En caso de no utilización prolongada recargue la batería cada 6 meses. Recargar la batería únicamente en el interior de un local bien ventilado. La batería deben ser únicamente cargadas por un adulto o bajo su vigilancia. Diferentes tipos de baterías nuevas o usadas no deben ser mezcladas. Las baterías usadas deben ser retiradas del juguete. Las bornas de una batería no bene ser cortocircuitadas. Las baterías no necesitan mantenimiento. Evite los golpes a las baterías. Riesgo de fuga de sustancias corrosivas. No almacene las baterías junto con los alimentos, ni con la ropa. El juguete debe ser utilizado únicamente con el transformador recomendado. Examinar regularmente el transformador. Si estuviera estropeado no utilizarlo antes de haberlo reparado. El transformador no es un juguete. No estire de los hilos eléctricos. El cargador no es un juguete. Examine regularmente el cargador, si este está estropeado, no lo utilice antes de haberlo reparado. Utilice únicamente el cargador recomendado. Se utilizará con zapatos cerrados. ¡ADVERTENCIA! No utilizar en la vía pública. Utilícelo sólo con un niño a la vez en suelo plano, y bajo vigilancia de un adulto. Evite los lugares peligrosos, como las calles, las calles, la proximidad de escaleras, fosos, piscinas u otras instalaciones de agua. No utilice su juguete bajo la lluvia, en el barro y en la arena. Tras su utilización, guarde el juguete en el interior. Verificar regularmente y al inicio de cada sesión de juego el estado del producto (montaje, protecciones, partes de plástico y/o eléctricas). Apretar de nuevo o volver a fijar los elementos de seguridad y las partes principales si fuera necesario. Si se observa algún defecto, no utilice el producto antes de que este reparado. No respetar estas instrucciones podrían provocar una caída, vuelcos o deterioraciones diversas. Manipulaciones técnicas que deben ser realizadas por un adulto. Este juguete requiere cierta destreza para manejarlo. Utilice con precaución para evitar accidentes, caídas o choques que podrían lesionar al usuario o a terceros. No utilice detergentes. No utilice dispositivos de alta presión. Utilice únicamente una esponja ligeramente humedecida con agua. Antes de limpiar, retire las pilas o acumuladores, o el transformador. La limpieza sólo deberá realizarla un adulto. No moje las partes eléctricas del juguete. ¡PRECAUCIÓN! No recomendado para niños de menos de 3 años. Contiene piezas pequeñas. Peligro de asfixia. Este juguete requiere cierta destreza para manejarlo. Utilice con precaución para evitar accidentes, caídas o choques que podrían lesionar al usuario o a terceros. ¡ADVERTENCIA! No utilizar en la vía pública. La utilización de este juguete en la vía pública puede causar accidentes y lesiones graves.

PT - Informações importantes a guardar. ATENÇÃO! Antes de dar o brinquedo à criança, tirar todas as peças não necessárias para brincar. Perigo de asfixia. Brinquedo para ser montado por um adulto responsável. ATENÇÃO! Nunca deixe uma criança brincar sem a supervisão de um adulto. Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (talão de caixa). As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta para limar as arestas vivas, cortantes. Garantia contratual: anos. Os acumuladores devem ser retirados do brinquedo antes de serem carregados. Os acumuladores apenas devem ser carregados sob a vigilância de um adulto. Diferentes tipos de pilhas ou acumuladores ou pilhas e acumuladores novos e usados não devem ser misturados. Apenas devem ser utilizados pilhas ou acumuladores do tipo recomendado ou de um tipo similar. As pilhas e acumuladores devem ser colocados no lugar respeitando a polaridade. As pilhas e acumuladores usados devem ser retirados do brinquedo. Os terminais de uma pilha ou de um acumulador não devem ser colocados em curto-circuito. Retirar sempre as pilhas ou acumuladores quando o brinquedo não for utilizado durante um período longo. Após utilização e antes de guardar, verifique se o interruptor está em posição OFF. Antes de utilizar o brinquedo pela vez ou quando o brinquedo começar a abrandar, recarregar a bateria durante ... horas no máximo. Se ultrapassar esse tempo, danificará de modo irreversível a bateria. Retirar sempre a bateria quando o brinquedo não for utilizado durante um período longo. Em caso de não utilização prolongada, recarregar a bateria de 6 em 6 meses. Carregar a bateria apenas no interior, num local bem arejado. As baterias apenas devem ser carregadas por um adulto ou sob a sua vigilância. Não devem ser misturados diferentes tipos de baterias novas ou usadas. As baterias usadas devem ser retiradas do brinquedo. Os terminais de uma bateria não devem ser colocadas em curto-circuitos. As baterias são sem manutenção. Evitar choques nas baterias. Risco de fuga de substâncias corrosivas. Não armazenar as baterias com gêneros alimentícios, nem com vestuário. O brinquedo apenas deve ser utilizado com o transformador recomendado: Examinar regularmente o transformador. Se este estiver danificado, não o utilizar antes de o ter reparado. O transformador não é um brinquedo. Não puxar os fios elétricos. O carregador não é um brinquedo. Examinar regularmente o carregador. Se este estiver danificado não o utilizar antes de o ter reparado. O produto apenas deve ser utilizado com o carregador recomendado. A utilizar com sapatos fechados. ATENÇÃO! Não utilizar na via pública. Utilização por uma criança de cada vez, sobre solo plano e sob a vigilância de um adulto. Evitar os locais perigosos tais como os caminhos inclinados, as ruas, a proximidade de escadas, de valas, de piscinas ou outras divisões com água. Não utilizar o brinquedo à

chuva, na lama e na areia. Guardar o brinquedo no interior após utilização. Verifique regularmente no início de cada utilização o estado do produto (montagem, protecção, peças de plástico e/ou peças eléctricas). Re-apertar ou fixar novamente os elementos de segurança e as partes principais se for necessário. Se for verificado algum defeito, não utilize o produto até o defeito ser reparado. O desrespeito dos conselhos poderá provocar uma queda, um desequilíbrio ou diversas degradações. Manipulações técnicas a serem feitas por um adulto. Este brinquedo requer alguma habilidade. Utilize com cuidado, de modo a evitar acidentes, quedas e colisões que possam magoar o utilizador ou outras pessoas. Não utilize detergentes. Não utilize máquinas de lavar de alta pressão. Utilize apenas uma esponja muito levemente humedecida com água. Antes de limpar, tire as pilhas ou acumuladores, ou o transformador. A limpeza deve ser efectuada por um adulto. Não molhar as partes eléctricas do brinquedo. AVISO! Não convém às crianças com menos de 3 anos. Contém pequenos elementos. Perigo de asfixia. D121 - Este brinquedo requer alguma habilidade. Utilize com cuidado, de modo a evitar acidentes, quedas e colisões que possam magoar o utilizador ou outras pessoas. PT - ATENÇÃO! Não utilize na via pública. A utilização deste brinquedo na via pública pode causar acidentes e lesões graves.

IT - Informazioni importanti da conservare. ATTENZIONE! Prima di dare il gioco ai bambini, togliere tutti i componenti non necessari ai fini del gioco. Pericolo di soffocamento. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. ATTENZIONE! Non lasciare mai giocare i bambini senza la sorveglianza di un adulto. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scontrino di cassa). Per evitare il contatto con i bordi taglienti, la linguetta plastica tra le varie parti deve essere rimossa da un adulto. Garanzia contrattuale: anni. Prima di ricaricarli, togliere gli accumulatori dal gioco. Ricaricare gli accumulatori solamente sotto sorveglianza di un adulto. Non mischiare tipi diversi di pile o accumulatori o pile o accumulatori nuovi e usati. Utilizzare solamente pile o accumulatori di tipo raccomandato o di tipo simile. Inserire le pile e gli accumulatori rispettando la relativa polarità. Togliere dal gioco eventuali pile o accumulatori scariche. Evitare di cortocircuitare i morsetti delle pile o degli accumulatori. Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo. Qualora il gioco non si debba utilizzare per lunghi periodi, togliere sempre le pile o gli accumulatori. Dopo l'utilizzo e prima del deposito, verificare che l'interruttore sia posizionato su OFF. Prima di utilizzare il gioco per la volta o qualora il funzionamento del gioco inizi a rallentare, ricaricare la batteria per un massimo di ore. Non superare questo tempo, onde evitare di danneggiare definitivamente la batteria. Qualora il gioco non debba essere utilizzato per lunghi periodi, togliere sempre la batteria. In questi casi, ricaricarla ogni 6 mesi. Ricaricare la batteria solamente all'interno di un locale ben areato. Le batterie devono essere sempre ricaricate da un adulto o sotto la sua sorveglianza. Non mischiare batterie nuove o usate. Togliere dal gioco eventuali batterie scariche. Evitare di cortocircuitare i morsetti delle batterie. Le batterie non sono soggette a manutenzione. Evitare di colpire le batterie. Rischio di fuoriuscita di sostanze corrosive. Non deporre le batterie con generi alimentari, né con capi di vestiario. Utilizzare il gioco solamente con il trasformatore raccomandato: Controllare regolarmente il trasformatore. Qualora sia danneggiato, prima di riutilizzarlo, provvedere alla relativa riparazione. Il trasformatore non è un gioco. Non tirare i fili elettrici. Il dispositivo di ricarica non è un gioco. Controllate il dispositivo di ricarica a cadenza regolare. Nel caso in cui sia danneggiato, prima di riutilizzarlo, provvedete alla relativa riparazione. Utilizzare il prodotto solamente con il dispositivo di ricarica raccomandato. Da utilizzare con calzature chiuse. AVVERTENZA! Non utilizzare su strade pubbliche. Utilizzabile da un solo bambino per volta, su un solo piano e sotto la sorveglianza di un adulto. Evitare ambienti pericolosi, tipo percorsi in pendenza, strade, in prossimità di scale, di fosse, di piscine o di altri depositi d'acqua. Non utilizzare il gioco in caso di pioggia, nel fango o nella sabbia. Al termine dell'utilizzo, deporre il gioco all'interno. All'inizio di ogni sessione di gioco, verificare le condizioni del prodotto (montaggio, protezioni, parti in plastica e/o parti elettriche) Serrare o fissare nuovamente gli elementi di sicurezza e le parti principali, secondo necessità. Qualora si rilevi un guasto, prima di riutilizzare il prodotto, provvedere all'adeguata riparazione. La mancata osservanza delle disposizioni potrebbe essere causa di cadute, oscillazione o altri tipi di problemi. Le manipolazioni tecniche dovranno essere effettuate da un adulto. Questo prodotto richiede destrezza e deve essere utilizzato con prudenza per evitare il rischio di incidenti, cadute o collisioni che potrebbero causare infortuni all'utente o a terzi. Evitare l'utilizzo di detergenti. Non utilizzare dispositivi di pulitura ad alta pressione. Utilizzare solamente una spugna leggermente inumidita in acqua. Prima di procedere alla pulizia, togliere le pile, gli accumulatori o il trasformatore. La pulizia deve essere effettuata solo da un adulto. Porre attenzione a non bagnare i componenti elettrici del gioco. ATTENZIONE! Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Parti piccole. Pericolo di soffocamento. D121 - Questo prodotto richiede destrezza e deve essere utilizzato con prudenza per evitare il rischio di incidenti, cadute o collisioni che potrebbero causare infortuni all'utente o a terzi. IT - AVVERTENZA! Non utilizzare su strade pubbliche. L'uso di questo giocattolo sulla strada pubblica comporta il rischio di incidenti e lesioni gravi.

DK - Gem disse vigtige oplysninger. Obs! Fjern alle dele, som ikke er nødvendige for funktionen, før du giver legetøjet til barnet. Kvælningsfare. Legetøjet skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Aldrig barnet lege uden voksenopsyn. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassebon). Delene skal skilles ad af en voksen ved hjælp af et værktøj for at undgå skarpe kanter. Kontraktmæssig garanti: 1 år. Batteripakkerne skal tages ud af legetøjet, før de genoplades. Batteripakkerne må kun oplades under overvågning af en voksen. Forskellige typer nye eller brugte batterier eller batteripakker må ikke blandes. Kun batterier eller batteripakker af den anbefalede type eller af en tilsvarende type må anvendes. Batterierne og batteripakkerne skal sættes i, så polerne vender korrekt. Brugte batterier og batteripakker skal tages ud af legetøjet. Batterierne må ikke kortsluttet. Tag altid batterier eller batteripakker ud, når legetøjet ikke anvendes i længere tid. Husk altid at kontrollere efter brug og for henstilling, at kontakten er indstillet på position OFF. For legetøjet anvendes første gang, eller når legetøjet begynder at fungere langsommere, skal batteriet genoplades i højst ... timer. Hvis det anførte antal timer overstiges, bliver batteriet upretteligt ødelagt. Tag altid batteriet ud, når legetøjet ikke anvendes i længere tid. Genoplad batteriet en gang hver sjette måned, hvis det ikke skal anvendes i længere tid. Batteriet må kun oplades i et lokale med god udluftning. Batterierne må kun oplades af en voksen eller under overvågning af en voksen. Forskellige typer nye eller brugte batterier må ikke blandes. De brugte batterier skal tages ud af legetøjet. Batterierne må ikke kortsluttet. Batterierne er vedligeholdelsesfrie. Udseet ikke batterierne for stød. Risiko for lækage af korrosive stoffer. Opbevar ikke batterierne sammen med fødevarer eller tøj. Brug kun den anbefalede transformator til legetøjet: Undersøg transformatoren med regelmæssige mellemrum. Hvis den er beskadiget, skal den repareres, før den må anvendes igen. Transformatoren er ikke legetøj. Træk ikke i de elektriske ledninger. Opladeren er ikke legetøj. Undersøg oplade-

ren med jævne mellemrum. Hvis den er beskadiget, skal den repareres, før den må anvendes igen. Produktet må kun bruges med den anbefalede oplader. Må kun benyttes med lukkede sko, aldrig med sandaler. ADVARSEL! Må ikke anvendes på offentlig vej. Må kun anvendes af et barn ad gangen på et plant underlag under overvågning af en voksen. Undgå farlige steder, f.eks. skråninger, veje, tægt på trapper, grøfter, swimmingpools og andre vandbassiner. Brug ikke legetøjet i regnvej, mudder eller sand. Læg legetøjet på plads indendørs efter brug. For brug bør produktets tilstand, f.eks. samlinger, beskyttelses-, plast- og/eller elektriske dele, regelmæssigt kontrolleres. Tilspænd eller efterspænd sikkerheds- og hovedelementerne efter behov. Hvis der opdages en defekt, må produktet ikke anvendes, før det er repareret. Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre styrt, tipping eller diverse beskadigelser. Teknisk forarbejde, der skal udføres af en voksen. Dette legetøj kræver visse færdigheder af brugeren og skal bruges med forsigtighed for at undgå ulykker, fald og kollisioner, der kan skade brugeren eller tredjemand. Anvend ikke rengøringsmidler. Anvend ikke højtryksrensere. Brug kun en svamp, der er meget let fugtet med vand. Tag engangs batterierne, batteripakken eller transformatoren ud for rengøring. Maskinen skal rengøres af en voksen. Legetøjets elektriske dele må ikke blive våde. ADVARSEL! Uegnet for børn under 3 år. Består af mange små dele. Kvælningsfare. D121 - Dette legetøj kræver visse færdigheder af brugeren og skal bruges med forsigtighed for at undgå ulykker, fald og kollisioner, der kan skade brugeren eller tredjemand. DK - ADVARSEL! Må ikke anvendes på offentlig vej. Brug af dette legetøj på offentlig vej kan forårsage ulykker og alvorlige kvæstelser.

SE - Viktig information som ska sparas. OBS! Innan ni ger lekstaden till barnet bör alla delar som ej är nödvändiga för leken avlägsnas. Risk att kvävas. Lekstak som skall monteras av ansvarig vuxen. OBS! Låt aldrig barnet leka utan vuxen tillsyn. Alla reklamationer bör förtäjas av inköpsbevis (kassakvitt). Plasten mellan de olika delarna bör avlägsnas av vuxen för att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. Kontraktsslig garanti: år. Akkumulatörerna skall tas bort från lekstaken innan de laddas. Akkumulatörerna skall laddas under tillsyn av vuxen. Olika typer av batterier eller ackumulatörer eller nya eller förbrukade batterier eller ackumulatörer får inte blandas. Endast batterier eller ackumulatörer av rekommenderad typ eller likartad typ får användas. Batterier och ackumulatörer bör sättas med respekt för polariteten. Förbrukade batterier och ackumulatörer bör tagas ut ur lekstaken. Ett batteri eller en ackumulatör poler får inte kortslutas. Ta alltid ur batterierna eller ackumulatörerna då lekstaken inte används under en längre tid. Försäkra er om att strömbrytaren står på OFF efter användning och vid förvaring. Innan lekstaken används för första gången eller när den börjar tappa farten skall batteriet laddas i maximum timmar. Om denna tid överskrids skadas batteriet österkalligen. Batteriet tas alltid ut ur lekstaken då denna inte används under en längre tid. Om lekstaken inte används under lång tid bör batteriet laddas var 6 månad. Batteriet bör endast laddas på väl ventilerad plats. Batterierna bör endast laddas av vuxen eller under dennes tillsyn. Olika typer av nya eller begagnade batterier får ej blandas. Förbrukade batterier bör tagas ut ur lekstaken. Ett batteris poler får inte kortslutas. Batterierna fordrar inget underhåll. Batterierna får inte utsättas för stöt. Risk för läck av frätande substans. Batterierna får inte förvaras tillsammans med matvaror, ej heller tillsammans med kläder. Lekstaken får endast användas med rekommenderad transformator. Undersök transformatorn regelbundet. Om den är skadad får den inte användas förrän den är reparerad. Transformatorn är inte en lekstak. Dra inte i de elektriska ledningarna. Laddaren är inte en lekstak. Kontrollera laddaren regelbundet. Vid skada får den inte användas förrän den är reparerad. Produktet får endast användas med rekommenderad laddare. Bör ej användas med öppna skor. VARNING! Får inte användas på allmän väg. Skall användas av ett () barn åt gången, på plan mark under tillsyn av vuxen. Undvik farliga platser såsom backiga vägar, gator, närhet av trappor, diken, simbassänger eller andra vattensamlingar. Lekstaken får inte användas vid regn, i lera och i sand. Efter användningen bör lekstaken ställas undan inomhus. Kontrollera regelbundet produktens tillstånd före varje spelomgång (montering, skydd, plastdelar och/eller elektriska delar). Om nödvändigt skruvar man fast säkerhetsanordningen och produktens viktigaste delar på nytt. Om ett fel konstateras får produkten inte användas förrän den är reparerad. Om given råd inte respekteras kan detta förorsaka ett fall, att redskapet välter eller andra skador. Tekniska handlingar som bör utföras av vuxen. Denna lekstak kräver färdighet och ska användas med försiktighet för att undvika olyckor, fall eller kollisioner som troligen kommer att skada användaren eller andra människor i närheten. Tvättmedel får inte användas. Högttryckstvätt får inte användas. Använd endast en svamp lätt fuktad i vatten. Batterier, ackumulatörer och transformatorer tas bort före rengöringen. Rengöringen skall endast utföras av vuxen person. Lekstakens elektriska delar får inte komma i kontakt med vatten. VARNING! Ej lämplig för barn under 3 år. Innehåller smådelar. Kvävningssrisk. D121 - Denna lekstak kräver färdighet och ska användas med försiktighet för att undvika olyckor, fall eller kollisioner som troligen kommer att skada användaren eller andra människor i närheten. SE - VARNING! Får inte användas på allmän väg. Om denna lekstak används på allmän väg, kan det leda till olyckor och allvarliga personskador

FI - Tärkeät tiedot, jotka on säilytettävä. VAROITUS! Ennen kuin annat leluun lapselle, poista kaikki osat, joita ei tarvita leikkimässä. Tukehtumisvaara. Lelun saa koota vain vastuullinen aikuinen. VAROITUS! Älä koskaan anna lapsen leikkiä ilman aikuisen valvontaa. Kaikkien valitusten liitteessä on toimitettava ostotodistus (kassakuitti). Aikuisen on irrotettava osat toisistaan jonkin työkalun avulla tarvien reunojen välttämiseksi. Sopimustakuu: vuotta. Akut on poistettava lელusta ennen lataamista. Akut on ladattava aikuisen valvonnassa. Samassa lელussa ei saa käyttää erityyppisiä paristoja ja akkuja tai uusia ja käytettyjä paristoja tai akkuja. Lელussa saa käyttää vain suositellun tyyppisiä tai vastaanselvaisia paristoja tai akkuja. Paristoja ja akkuja asennettaessa on tarkistettava niiden napaisuus, ja asennettava ne oikein päin. Käytetty paristot ja akut on poistettava lელusta. Pariston tai akun napoja ei saa kytkää oikosulkuun. Poista paristot ja akut aina, kun lელua ei käytetä pitkään aikaan. Tarkista käytön jälkeen, että kätkaisin on OFF-asennossa. Lataa akkuja enintään ... tunnin ajan ennen leluun ensimmäistä käyttökertaa tai kun lelu alkaa hidastua. Akku vaurioituu, jos sitä ladataan ilmoitettua enimmäisaikaa kauemmin. Poista paristot aina, kun lელua ei käytetä pitkään aikaan. Jos lelu on pitkään poissa käytöstä, lataa akku kuuden kuukauden välein. Lataa akku ainoastaan tilassa, jossa on hyvä ilmanvaihto. Akut saa ladata vain aikuinen tai aikuisen valvonnassa oleva lapsi. Lელussa ei saa käyttää samanaikaisesti erityyppisiä akkuja tai uusia ja käytettyjä akkuja. Käytetyt akut on poistettava lელusta. Akun napoja ei saa kytkää oikosulkuun. Akkuja ei huolleta. Akkuhien ei saa kohdistaa lელusta. Iksun seurauksena akusta voi vuotaa syövyttäviä aineita. Akkuja ei saa säilyttää elintarvikkeiden tai väitteiden läheisyydessä. Lელussa saa käyttää vain suositellun tyyppisiä muuntajia: Tarkista muuntajan kunto säännöllisesti. Jos muuntaja on vahingoittunut, sitä ei saa käyttää ennen kuin se on korjattu. Muuntaja ei ole lelu. Sähköjohdoista ei saa vetää. Lataaja ei ole lelu. Tarkista lataajan kunto säännöllisesti. Jos lataaja on vahingoittunut, älä käytä sitä ennen kuin se on korjattu. Tuotetta saa käyttää ainoastaan suositellun lataajan kanssa. Käytetään um-

pinaisten kenkien kanssa. VAROITUS! Ei saa käyttää yleisellä tiellä. Tuotetta saa käyttää vain yksi lapsi kerrallaan tasaisella maalla aikuisen valvonnassa. Vältä vaarallisia paikkoja, kuten rinteessä olevia teitä, katuja tai portaituojen, oijen, uima-altaiten tai muiden vesialtaiden läheisyydessä olevia paikkoja. Lელua ei saa käyttää satella tai muutsella tai hiekkaisella alustalla. Säilytä lelu sisätiloissa silloin, kun sitä ei käytetä. Tarkista säännöllisesti ennen jokoista leikkimistä tuotteen kunto (kokoonpano, suojukset, muoviset jai tai sähköosat. Kiristä tai kiinnitä uudestaan turvallisuusosia jai järkeimät osat tarpeen mukaan. Jos leikkivälitteessä havaitaan jokin vika, välinnettä saa käyttää vasta korjauksen jälkeen. Ohjeiden laiminlyönnin seurauksena voi olla puutteellinen tai leikkiväliteen kaatuminen tai vahingoittuminen. Teknisiä korjauksia saavat tehdä vain aikuiset. Tämä lelu vaatii taitoa, jotta onnettomuudet, kaatumiset ja törmäilyt sekä käyttäjän tai muiden lähellä olevien loukkaantumiset vältetään. Ei saa käyttää pesuaineita. Ei saa käyttää paineputuria. Käytä vain vähän kostutettua pesuainetta. Poista paristot, akut ja muuntaja ennen puhdistamista. Puhdistuksen saa suorittaa vain aikuinen. Lelun sähköosat eivät saa kastua. VAROITUS! Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille. Pieniä osia. Tukehtumisvaara. D121 - Tämä lelu vaatii taitoa, jotta onnettomuudet, kaatumiset ja törmäilyt sekä käyttäjän tai muiden lähellä olevien loukkaantumiset vältetään. FI - VAROITUS! Ei saa käyttää yleisellä tiellä. Tämän lelun käyttäminen yleisillä liikenneväylillä voi aiheuttaa onnettomuuksia jai vakavia vammoja

NO - Ta vare på disse viktige opplysningene. Av hensyn til barnas sikkerhet må forpaknings- og festemateriale fjernes omgående. Fare for kvælning. Må monteres av en voksen. ADVARSEL! La aldri barnet leke uten oppsyn av en voksen. Ved reklamasjon må kvttering medbringes. Plastikkbånd mellom delene skal fjernes av en voksen person med verkty for å unngå skarpe kanter. Kontraktbaserert garanti : 1 år. Akkumulatørene må tas ut av leken før de lades. Akkumulatørene skal kun lades under oppsyn av en voksen. Forskjellige typer batterier eller akkumulatører eller nye og brukte batterier eller akkumulatører må ikke blandes. Det må kun benyttes batterier og akkumulatører av anbefalt eller tilsvarende type. Batteriene og akkumulatørene må settes inn i overensstemmelse med angitt polaritet. Flate batterier og akkumulatører må tas ut av leken. Klemskruene til et batteri eller en akkumulatør må ikke kortsluttet. Pass alltid på å fjerne batteriene eller akkumulatørene hvis leken ikke skal brukes på en stund. Etter at du er ferdig med leken, må leketøyet slås av for å skåne batteriene. For første gangs bruk og ved opplading lad batteriet i maks Timer. Overskrider denne tiden kan batteriet gråvaskes. Fjern alltid batteriet når leken ikke skal brukes på en stund. Lad batteriet hver 6 mnd for å holde kapasiteten. Opplading skal kun foregå i et godt ventilert rom. Opplading bør utføres av en voksen, eller under tilsyn av en voksen. Nye og gamle batterier skal ikke blandes. Gamle batterier skal fjernes fra leken. Batteriene må ikke kortsluttet. Batteriene krever ikke vedlikehold. Ikke sett batteriene for slag da dette kan medføre lekkasje av korroderende stoffer. Ikke oppbevar batteriene sammen med mat og eller klær. Bruk kun anbefalt transformator. Undersøk gjenving transformatoren. Ved skader, ikke bruk den før den er repareret. Transformatorene er ikke en leke. Ikke dra i ledningene. Laderen er ikke en leke. Sjekk regelmessig laderen. Dersom laderen er ødelagt bruk den ikke for en har blitt reparert. Produktet må kun brukes med anbefalt lader. Brukes med sko. ADVARSEL! Ikke til bruk på offentlig sted. Kun for bruk av et barn av gangen, på et flat underlag og under tilsyn av en voksen. Unngå farlige steder sånn som bakker, veier, trapper, grøfter, basseng og vann. Ikke bruk leken i regn, søle eller sand. Oppbevar leken inne etter bruk. Kontroller tilstanden på produktet (montering, beskyttelse, plast- og/eller elektriske deler) for hver gang det lekes med. Om nødvendig, skru til eller fest sikkerhetslementene og hoveddelene på nytt. Dersom du oppdager en feil, må ikke produktet brukes før feilen er repareret. Manglende respekt for bruksanvisning kan forårsake fall, velting eller forskjellige skader. Ethvert teknisk inngrep skal gjøres av en voksen. Denne leken krever ferdighet og skal brukes med forsiktighet for å unngå ulykker, fall eller kollisioner som trolig vil forårsake skade på brukeren eller andre i nærheten. Ikke bruk vaskemiddel. Ikke bruk høytrykkspsyer og lignende. Bruk kun en fuktig svamp. Fjern batterier, akkumulatører eller transformator før vask. Utstyret må kun vaskes av en voksen. Ikke vær lekens elektriske deler. ADVARSEL! Ikke egnert for barn under tre år. Små deler. Kvælningsfare. NO - ADVARSEL! Ikke til bruk på offentlig sted. Bruk av dette leketøyet på en offentlig motorvei kan føre til ulykker og alvorlige skader.

HU - Fontos információk. FIGYELEM! Mielőtt a játékot odaadná a gyerekeknek, távolítsd el róla minden fölösleges részt. Fulladásveszély. A játékot csak felelős felnőtt rakhatja össze. FIGYELEM! Soha ne engedje a gyermeket felöltögetni nélkül játszan! Minden reklamációt a vásárlás bizonyítéká kieljeszjen (pénztárjegy). A műanyag alkatrészeket egy megfelelő szerzámalmal felszerelkezett felnőtt kell szétbontsa, hogy elkerülje az éles széléket. Szerződésben vállalt garancia : ... év. Mielőtt feltölténék őket, az akkukat el kell távolítani a játékból. Az akkukat csak felnőtt felügyelet mellett használhatni. A külbőböző típusú vagy állópotú (új vagy használt) elemeket vagy akkumulátorokat nem szabad összekeverni. Csak a javasolt vagy az ehhez hasonló típusú elemeket vagy akkumulátorokat szabad használni. Az elemeket és akkukat csak a polaritás betartásával szabad a helyükre tenni. Az elhasználotott elemeket és akkukat el kell távolítani a játékból. Nem szabad rövidre zární egy elem vagy akkumulátor sarkait. Mindig távolítsa el az elemeket és az akkukat, ha a játékot hosszabb időszakon keresztül nem használják. Használat után és eltéves előtt, alaposan ellenőrizze, hogy a megszakító kapcsoló az OFF (KI) helyzetben legyen. A játék első használatá előtt vagy amikor a játék elkezd lelassulni, töltse fel az akkut maximum órán keresztül. Ha ezt az időtartamot túllépi irreverzibilis módon megkárosítja az akkut. Mindig távolítsa el az akkut, ha a játékot hosszabb időszakon keresztül nem használják. Még tartósabb használati mellőzések, töltse fel az akkut minden 6 hónapban. Az akkumulátor újratöltését csak jól szellőző helyiségben hajtsa végre. Az akkukat csak egy felnőtt vagy annak felügyelete mellett szabad feltölteni. A külbőböző típusú vagy állópotú (új vagy használt) akkumulátorokat nem szabad összekeverni. Az elhasználotott akkukat el kell távolítani a játékból. Az akkuk sarkait nem szabad rövidre zární. Az akkuk karbantartás nélkülük. Ne okozzon rázkódást az akkunak. Fennáll a korrozív vegyszeres kiömlésének a lehetősége. Ne raktározza az akkukat sem élelmiszerkíszekkel, sem ruhaneművel egy helyen. A játékot csak a javasolt transformátorral szabad használni: Rendszeresen ellenőrizze a transformátort. Ha ez meghibásodott, mielőtt megjavítaná, ne használja. A transformátor nem jatkészler. Ne húzígálja az elektromos vezetékeket. A töltő nem jatkészler. Rendszeresen ellenőrizze a töltőt. Ha ez meghibásodott, mielőtt megjavítaná, ne használja. A termék csak a javasolt töltővel szabad használni. Csukott cipővel használható. FIGYELMEZTETESI! Ne használja a köztutakon. Egyszerre csak egy gyerek használja, sima talajon és egy felnőtt felügyelete mellett. Kerülje el a veszélyes helyeket, mint például az emelkedő ösvényeket, az útakat, a lépcsők közelségét, az árkokat, a vízmedencéket vagy más vizes helyeket. A játékot ne használja esőben, sárban és homokban. Használat után vigye be a játékot. Rendszeresen ellenőrizze a termék állapotát a játék kezdetekor (összeszerelés, vélelő, műanyag és/vagy elektromos alkatrészek). Ha szükséges, szorítsa vissza vagy rögzítse újra a biztonsági elemeket és a föbb részeket. Ha egy hibza megállapításra

kerül, ne használnia a termékét annak kijavítása előtt. A rendelkezés áthágása lezuhanáshoz, feldőléshez vagy különböző tön-kremenésekhöz vezethet. A műszaki beavatkozásokat felöltött kell végezze. Ez a játék ügyességet igényel, óvatosan használja a balesetek, és az ütökés elkerülése érdekében, amelyek során a használt vagy más személy megsérülhet. Ne használjon másosze- reket. Ne használjon nagy nyomású tisztítókat. Kizárólag csak kissé megnedvesített szivacsot használjon. Tisztítás előtt, távolítsa el az elemeket vagy az akkukat, vagy a transzformátort. A tisztítást csak felöltött végezheti. Ne áztassa el a játék elektromos részeit. FIGYEL- MEZTÉS! Nem felel meg a 3 évesnél kisebb gyerekek számára. Apró részek. Fulladásveszély. D121 – Ez a játék ügyességet igényel, óvatosan használja a balesetek, és az ütökés elkerülése érdekében, amelyek során a használt vagy más személy megsérülhet. HU -FIGYELMEZTÉS! Ne használja a kőzútotok. Ezen játék közönten történő használatra baleset és súlyos sérüléseket okozhat.

CZ • Důležitá pokyny. UPOZORNĚNÍ! Než dáte deti hračku, odstráňte veškeré prvky které nejsou její součástí. Nebezpečí udusení. Hračka určená k montáži z povolenou dospělou osobou. VAROVÁNÍ! Nikdy nedovolte dětem hrát se bez dozoru dospělé osoby. Všechny reklamace musí obsahovat doklad o koupi (pokladniční lístek). Spojovací části musí odstranit dospělá osoba pomocí nástroje tak, aby se nevytvorily ostré hrany. Zvrácení lůžta: 1 let. Akumulátory je nutno před dobíjením z hračky vyjmout. Akumulátory musí být dobíjeny pod dozorem dospělé osoby. Nemíchejte různé typy článků nebo akumulátorů. Používejte pouze doporučené typy článků nebo akumulátorů. Dodržujte polaritu při výměně článků nebo akumulátorů. Použité články nebo akumulátory musí být z hračky odstraněny. Svorky článků nebo akumulátorů nesmí být zkratovány. Pokud nebude hračka po delší dobu používána, je nutno články nebo akumulátory z hračky vyjmout. Než hračku uklidíte po použití, je nutno se přesvědčit o tom, že spínač se nachází v poloze OFF. Než poprvé hračku použijete nebo začne-li hračka zpomalovat, dobijte baterie po dobu ... hod. maximálně. Pokud tuto dobu překročíte, poškodíte nenávratně baterii. Při delší době bez používání hračky je nutno baterie vyjmout. V případě dlouhodobého nepoužití hračky, dobijte baterie jednou za půl roku. Baterie dobijte jen v dobře větrané místnosti. Baterie mohou být dobíjeny pouze dospělými nebo pod dozorem dospělých osob. Nemíchejte různé typy nových nebo použitých baterií. Použité baterie musí být z hračky odstraněny. Svorky baterií nesmí být zkratovány. Baterie nejsou udržovatelné. Využívejte se úderům na baterie. Riziko úniku korozivních látek. Neskladujte baterie v blízkosti potravin ani oděvů. Hračka musí být používána pouze s doporučeným transformátorem: Kontrolujte pravidelně transformátor. Pokud je poškozený, použijte ho znovu až po opravě. Transformátor není hračka. Netahajte za elektrické vodiče. Nabíječi není hračka. Kontrolujte pravidelně nabíječi. Je-li poškozen, nepoužívejte ho dříve než ho dáte opravit. Výrobek musí být výhradně používán s doporučeným nabíječkou. Používat se zavazovanými botami. UPOZORNĚNÍ! Nepoužívat na veřejném prostranství. Použití pokazuje pouze jedním dítětem, na rovné ploše a pod dozorem dospělých. Vyhnete se nebezpečným místům jako cestám do kopce, ulicím, blízkosti schodů, příkopů, bazénů a dalších vodních ploch. Nepoužívejte hračku v dešti, blátě nebo pisku. Po použití uklidíte hračku uvnitř. Na začátku každé hry zkontrolujte její stav (montáž, ochrana, plastové a/nebo elektrické díly) V případě potřeby dotáhněte šrouby nebo znovu připevněte bezpečnostní prvky a hlavní části. Pokud zjistíte vadu, nepoužívejte výrobek dokud nebude opraven. Nedodržení pravidel by mohlo způsobit pád, vyklonění nebo různé škody. Technické základy, realizované dospělou osobou. Tato hračka vyžaduje určitou obratnost. Používejte opatrně, aby nedošlo k nehodám, pádům a srážkám, které by mohly zranit uživatele nebo třetí osoby. Nepoužívat čistící prostředky. Nečistit pomocí přístrojů s vysokým tlakem. Použit výhradně houbou lehce navlhčenou vodou. Před čištením je potrebné vybrať články, akumulátory, alebo transformátor. Aby ste sa vyhnuli jakémukoliv riziku popálenia, vyčkejte, až prístroj vychladne (asi 30 minút) pred tým, než se pustíte do čistenia. Nemáčajte elektrické časti hračky. POZOR! Nevhodné pro děti do 3 let. Obsahuje malé části. Nebezpečí udusení. D121 – Tato hračka vyžaduje určitou obratnost. Používejte opatrně, aby nedošlo k nehodám, pádům a srážkám, které by mohly zranit uživatele nebo třetí osoby. CZ -UPOZORNĚNÍ! Nepoužívat na veřejném prostranství. Použití této hračky na silnici může způsobit nehody a vážná poranění.

SK • Uschovajte tieto pokyny pre prípadnú korešpondenciu. Vyhodte všetok obalový a upravný materiál, ochranné tak deti. Nebezpečnosť udusenia. Hračka musí montovať len dospelá osoba. UPOZORNENIE! Nikdy nedovoľte deťom hrať sa bez dozoru dospelej osoby. Všetky reklamácie musia obsahovať doklad o zakúpení (pokladničný lístok). Súčiastky musí od seba oddeliť dospelá osoba nástrojom, aby boli odstránené ostré hrany. Zvrátená doba: rokov. Akumulátory je nutné pred dobíjaním z hračky vybrať. Akumulátory musia byť dobíjané pod dozorom dospelej osoby. Nemiešajte rôzne typy článkov alebo akumulátorov alebo nové a použité články alebo akumulátory. Používajte iba doporučené typy článkov alebo akumulátorov. Dodržujte polaritu pri výmene článkov alebo akumulátorov. Použité články alebo akumulátory musia byť z hračky odstránené. Svorky článkov alebo akumulátorov nesmú byť skratované. Po použití hračky ju prosím vypnite, ušetríte batérie. Než hračku po použití odložíte, je nutné sa presvedčiť o tom, že spínač sa nachádza v polohe OFF. Než prvý krát hračku použijete alebo ak hračka začne spomaľovať, dobite batérie po dobu ... hod. maximálne. Pokiaľ túto dobu prekročíte, poškodíte nenávratne batérie. Pri dlhšej dobe nepoužívania hračky je nutné batérie vybrať. V prípade dlhodobého nepoužívania hračky, dobíjajte batérie jednoráz za pol roku. Batérie dobíjajte len v dobre vetranej miestnosti. Batérie môžu byť dobíjané iba dospelejšími alebo pod dozorom dospelej osoby. Nemiešajte rôzne typy nových alebo použitých batérií. Použité batérie musia byť z hračky odstránené. Svorky batérií nesmú byť skratované. Batérie nie sú udržateľné. Využívajte sa úderom na batérie. Riziko úniku korozívnych látok. Neskladujte batérie v blízkosti potravín ani oděvov. Hračka musí byť používaná iba s doporučeným transformátorom: Kontrolujte pravidelně transformátor. Pokiaľ je poškozený, použijte ho znovu až po opravě. Transformátor nie je hračka. Netahajte za elektrické vodiče. Nabíjačka nie je hračka. Kontrolujte pravidelně nabíjačku. Ak je poškozená, nepoužívejte ju skôr než ju dáte opravit. Výrobek musí být výhradně používán s doporučeným nabíječkou. Používat so zaviazanými topánkami. UPOZORNĚNÍ! Nepoužívat na veřejných komunikáciách. Použitie zakazujú iba jedným dieťaťom, na rovnej ploche a pod dozorom dospelej. Auto sa nesmie používať v blízkosti bazénu, schodov, kopca, ulice či stúpania. Nepoužívať hračku keď prší, keď je blato, alebo v piesku. Po použití odložíte hračku vo vnútri. Na začiatku každej hry zkontrolujte jej stav (montáž, ochrana, plastové a/nebo elektrické diely) V prípade potreby dotiahnite skrutky alebo znovu pripievajte bezpečnostné prvky a hlavné časti. Pokiaľ zistíte závalu, nepoužívať výrobok pokiaľ nebude závala opravená. Nedodržanie pravidiel by mohlo spôsobiť pád, vyklonenie alebo rôzne škody. Montáž a demontáž musí vykonať dospelá osoba. Táto hračka si vyžaduje určitú obratnosť. Používať opatrne, aby nedošlo k nehodám, pádom a srážkam, ktoré by mohli zranit používateľa alebo tretie osoby. Nepoužívať čistiac

prostriedky. Nečistiť pomocou prístrojov s vysokým tlakom. Použit výhradne houbou ľahko navlhčenou vodou. Pred čištením je potrebné vybrať články, akumulátory, alebo transformátor. Aby ste sa vyhnuli akémukoľvek riziku popálenia, počkajte, kým prístroj vychladne (asi 30 minút) pred tým, ako sa pustíte do čistenia. Nemáčajte elektrické časti hračky. UPOZORNĚNÍ! Nevhodné pro děti do troch rokov. Obsahuje malé části. Nebezpečnost udusenia. D121 – Tato hračka si vyžaduje určitou obratnost. Používejte opatrně, aby nedošlo k nehodám, pádom a srážkám, které by mohli zranit používateľa alebo tretie osoby. SK -UPOZORNĚNÍ! Nepoužívat na veřejných komunikáciách. Použitie tejto hračky na ceste môže spôsobiť nehody a vážne zranenia.

PL • Ważne informacje – należy zachować. OSTRZEŻENIE! Przed przekazaniem zabawki dziecku usunąć wszystkie zbędne elementy. Niebezpieczeństwo uduszenia się. Do montażu przez osobę dorosłą. OSTRZEŻENIE! Nigdy nie należy zostawiać bawiącego się dziecka bez nadzoru osoby dorosłej. Przy każdej reklamacji należy okazać dowód zakupu (paragon). Z części reklamy usunąć wszystkie zabezpieczenia metalowe, aby uniknąć ostrych krawędzi. Gwarancja umowna: lata. Akumulatory muszą zostać wyjęte z zabawki przed ładowaniem. Akumulatory należy ładować pod nadzorem osoby dorosłej. Nie należy mieszać różnych rodzajów akumulatorów lub baterii oraz nowych baterii lub akumulatorów ze starymi. Należy stosować tylko akumulatory lub baterie zalecanej osoby lub o identycznych parametrach. Baterie i akumulatory należy instalować przestrzegając polaryzacji. Zużyte baterie i akumulatory należy wyjąć z zabawki. Nie należy zwierać końcówek baterii lub akumulatora. Zawiesz wyjmować baterie lub akumulatory z zabawki jeżeli nie będzie używana przez dłuższy czas. Po użyciu i przed przechowywaniem ustawić wyłącznik w pozycji OFF. Przed użyciem zabawki lub kiedy zabawka zwalnia ładować akumulator przed ... godzinami maksimum. Jeżeli czas zostanie przekroczony, akumulator ulegnie uszkodzeniu. Zawsze odcinając akumulator kiedy zabawka nie będzie używana przez dłuższy czas. W przypadku długiej przerwy w użytkowaniu ładować akumulator co 6 miesięcy. Ładowanie akumulatora należy wykonywać wyłącznie w dobrze przewietrzonym pomieszczeniu. Akumulatory muszą być ładowane przez osobę dorosłą lub pod jej nadzorem. Nie należy mieszać różnych rodzajów akumulatorów lub nowych ze starymi. Zużyte akumulatory należy wyjąć z zabawki. Nie należy zwierać końcówek akumulatora. Akumulatory są bezobsługowe. Chronić akumulatory przed uderzeniami. Ryzyko wycieku substancji powodujących korozję. Nie przechowywać akumulatorów z produktami spożywczymi oraz z odzieżą. Zabawka może być użytkowana wyłącznie z zalecanym zasilaczem: Sprawdzaj regularnie zasilacz. Jeżeli jest uszkodzony, nie używać do momentu naprawy. Zasilacz nie jest zabawką. Nie ciągnąć za przewody. Ładowarka nie jest zabawką. Sprawdzaj regularnie ładowarkę. Jeżeli jest uszkodzona, nie używać do momentu naprawy. Produkt może być użytkowany wyłącznie z zalecaną ładowarką. Używać w obuwii zamkniętej. OSTRZEŻENIE! Nie używać na drogach publicznych. Do użytku przez jedno dziecko równocześnie, na płaskich nawierzchniach i pod nadzorem. Unikaj miejsc niebezpiecznych takich jak nachylenia terenu, ulice, schody, rowy, baseny lub zbiorniki wody. Nie używać zabawki w deszczu, błocie lub piasku. Po użyciu przechowywać zabawkę w pomieszczeniu. Przed każdą zabawą należy regularnie sprawdzać stan produktu (montaż, zabezpieczenia, części plastikowe i/lub elektryczne). Dokręcić lub umocować elementy zabezpieczające i główne elementy, jeżeli zachodzi potrzeba. Jeżeli zostanie stwierdzona usterka, nie używać do momentu naprawy. Nieprzezwiezanie zaleceń może grozić upadkiem, przewróceniem lub uszkodzeniem. Czynności techniczne muszą być wykonywane przez osobę dorosłą. Ta zabawka wymaga zrecznosci; uzywac ostroznosc, aby uniknac wypadkow, upadkow i kolizji, które moglyby doprowadzic do obrazen ciała u uzytkownika lub osob postronnych. Nie używać detergentów. Nie używać myjek ciśnieniowych. Używać gąbki zwilżonej w wodzie. Przed czyszczeniem wyjąć baterie lub akumulator lub zasilacz. Czyszczenie powinno być wykonywane tylko przez osobę dorosłą. Chronić części elektroniczne przed wilgocią. OSTRZEŻENIE! Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 3 lat. Małe elementy. Ryzyko uduszenia. D121 - Ta zabawka wymaga zrecznosci; uzywac ostroznosc, aby uniknac wypadkow, upadkow i kolizji, które moglyby doprowadzic do obrazen ciała u uzytkownika lub osob postronnych. PL -OSTRZEŻENIE! Nie używać na drogach publicznych. Używanie zabawki na drogach publicznych może doprowadzić do wypadków i poważnych urazów.

EG • Важни указания, които трябва да бъдат запазени. ВНИМАНИЕ! Преди да дадете играчката на детето, отстранете всички ненужни части. Опасност от задушаване. Трябва да се монтира от възрастни отговорни лица. ВНИМАНИЕ! Не оставяйте никога детето да играе без надзор от възрастен. При заявяване на рекламация, изпращайте и доказателство за извършената покупка(касвата бележка) Частите трябва да бъдат разделени от възрастен с помощта на инструмент, за да се избегне нараняване от рещиците ръбове. Гаранция по договора: години. Преди зареждането акумулаторите трябва да бъдат свалени от играчката. Акумулаторите могат да бъдат зареждани само под надзора на възрастно лице. Да не се ползватедновременно различни типове акумулатори или стари и нови батерии. Да се ползват само батерии или акумулатори от пепоръчания тип или равностойни на тях. Батериите или акумулаторите трябва да бъдат поставени като се спазва полярността. Празните батерии или акумулатори да се свалят от уреда. Клемите на една батерия или на даден акумулатор не бива да бъдат свързвани на късо. Когато играчката не се ползва по продължителен период от време да се свалят винаги батериите или акумулаторите. След употреба и преди прибиране да се провери дали прекъсвачът е поставен на OFF. Пред първата употреба на играчката или когато играчката започне да става по-бавна да се зарежда акумулатора максимално часове. Ако това време бъде надвишено то акумулатора безвъзвратно ще бъде увреден. Когато играчката не бъде ползвана за продължителен период от време да се свалят батериите. При по-дълъг период на непользване батерията трябва да бъде зареждана всеки 6 месеца. Батерията да се зарежда отново само в добре проветрено помещение. Батериите трябва да бъдат зареждани от възрастно лице или под надзора на възрастно лице. Да не се ползват заедно различни типове батерии, както и стари и нови батерии. Празните батерии да се свалят от уреда. Клемите на батерията не бива да бъдат съединявани на късо. Батериите са без техническо обслужване. Да не се бъркат батериите. Опасност от изтичане на корозионни субстанции. Батериите да не се съхраняват на едно място с храни и дрехи. Играчката трябва да се ползва с препоръчания трансформатор. Трансформаторът трябва да бъде проверяван редовно. При повредата му, същия да бъде ремонтиран преди употреба. Трансформаторът не е играчка. Да не се дърпат електрическите проводници. Зареждащото устройство не е детска играчка. Проверявайте редовно зареждащото устройство. Ако същото е повредено, преди следваща употреба трябва да бъде ремонтирано. Изделието може да се ползва единствено с препоръчаното зареждащо устройство. Да се ползва със затворени обувки. ВНИМАНИЕ! Да не се използва на открити обществени пътища. Под надзора на възрастно лице, на равния под да се остави да играе само едно дете. Да се избягват опасни

места като например пътища с наклон, улици в близост до стълби, дупки, канавки, ями, плувни басейни или други водни площи. Играчката да не се ползва при дъжд, в кал и пясък. След употреба играчката да се прибира вътре. Проверявайте редовно в началото на всяка игра състоянието на продукта монтаж, защита, пластмасови части и/или електрически части. Да се проверяват редовно защитните и основните елементи и същите да бъдат пригитани или отново фиксирани. Ако се установи дефект, изделието може да бъде ползвано наново, едва когато е ремонтирано. Неспазването на тези указания може да доведе до падане, преобръщане или да допринесе всякакви други увреждания. Тези технически манипулации трябва да бъдат изпълнени от възрастен човек. Тази играчка изисква добро бораване, трябва да се използва с повишено внимание, за да се избегнат инциденти, падания и сблъсъци, които биха могли да наранят потребителя или трети лица. Да не се ползват почистващи препарати. Да не се ползват уреди за почистване под високо налягане. Да се ползва само гъба леко навлажнена с вода. Преди почистване да се свалят батериите, акумулаторите и трансформаторите. Почистването трябва да бъде извършено единствено от възрастен човек. Да не се допуска да се намъкрат електрическите части на играчката. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! неподходящо за деца на възраст под 3 години. В Дребни елементи. Опасност от задушаване. D121 - Тази играчка изисква добро бораване, трябва да се използва с повишено внимание, за да се избегнат инциденти, падания и сблъсъци, които биха могли да наранят потребителя или трети лица. BG -ВНИМАНИЕ! Да не се използва на открити обществени пътища. Използването на тази играчка по обществени пътища може да предизвика произшествия и сериозни наранявания.

GR • Σημαντικές πληροφορίες που πρέπει να φυλάξετε. ΠΡΟΣΟΧΗ! Πριν δώσετε αυτό το παιχνίδι στο παιδί αφαιρέστε όλα τα μη απαραίτητα στοιχεία του. Κίνδυνος ασφυξίας. Παιχνίδι που πρέπει να συναρμολογηθεί από υπεύθυνο ενήλικα. ΠΡΟΣΟΧΗ! Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν χωρίς επίτηρη από κάποιον ενήλικα. Κάθε παράπονο πρέπει να συνοδεύεται από την απόδειξη αγοράς (ταμειακή απόδειξη). Τα εξαρτήματα πρέπει να λύνονται από ενήλικα με εργαλείο γατι οι άκρες κόβουν. Συμβατική ευγένιση: χρόνια. Οι σωσφιωρετές πρέπει να αφαιρούνται από παιχνίδι πριν από τη φόρτιση. Οι σωσφιωρετές θα πρέπει να φορτίζονται μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικα. Δεν πρέπει να ανακατεύονται διαφορετικοί τύποι μπαταριών ή σωσφιωρετών ή καινούργιες και παλιές μπαταρίες ή σωσφιωρετές. Πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο μπαταρίες ή σωσφιωρετές συνιστούμενου ή παρόμοιου τύπου. Κατά την τοποθέτηση μπαταριών και σωσφιωρετών πρέπει να δίδεται προσοχή στη θέση των πόλων. Οι παλιές μπαταρίες και οι παλιοί σωσφιωρετές πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι. Οι ακροδέκτες μπαταρίας ή σωσφιωρετή δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται. Βγάζετε πάντα τις μπαταρίες ή τους σωσφιωρετές από το παιχνίδι όταν αυτό δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για πολύ καιρό. Μετά τη χρήση και πριν την αποθήκευση, να βεβαιώσετε ότι ο διακόπτης είναι στη θέση OFF. Πριν χρησιμοποιηθείτε για πρώτη φορά το παιχνίδι ή όταν το παιχνίδι αρχίσει να επιβραδύνει, επαναφορτίστε την μπαταρία για ... ώρες το πολύ. Αν υπερβείτε αυτό το χρόνο, κανένα ανεπαρκή τηρητή ή μπαταρία. Βγάζετε πάντα τη μπαταρία από το παιχνίδι όταν αυτό δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για πολύ καιρό. Σε περίπτωση έκτακτης απουσίας, επαναφορτίστε την μπαταρία κάθε 6 μήνες. Φορτίστε την μπαταρία μόνο μέσα σε καλά αεριζόμενο χώρο. Οι μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται από ενήλικα ή υπό την επίβλεψη ενήλικα. Δεν πρέπει να ανακατεύονται διαφορετικοί τύποι μπαταριών ή καινούργιες και παλιές μπαταρίες. Οι παλιές μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι. Οι ακροδέκτες μπαταρίας δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται. Οι μπαταρίες δεν χρειάζονται συντήρηση. Μη χτυπάτε τις μπαταρίες. Κίνδυνος διαρροής διαβρωτικών ουσιών. Μην αποθηκεύετε τις μπαταρίες μαζί με τρόφιμα ή με ρούχα. Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με το συνιστούμενο μετασχηματιστή. Εξετάστε τακτικά το μετασχηματιστή. Αν έχει πάθει ζημιά μην τον χρησιμοποιείτε παρά μόνο αφού τον επιδιορθώσετε. Ο μετασχηματιστής δεν είναι παιχνίδι. Ο μετασχηματιστής δεν είναι παιχνίδι. Ο φορτιστής δεν είναι παιχνίδι. Εξετάστε τακτικά το φορτιστή. Αν έχει πάθει ζημιά μην τον χρησιμοποιείτε παρά μόνο αφού τον επιδιορθώσετε. αποθεθεί πώτιμε με σύμφωνα με τα ορίσματα. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Μην το χρησιμοποιείτε στο δημόσιο δρόμο. Χρήση από ένα μόνο παιδί κάθε φορά σε επίπεδο έδαφος και υπό την επίβλεψη ενήλικα. Αποφεύγετε τα επικίνδυνα σημεία όπως κατάρους, δρόμοι, κοντά σε σκάλες, λάκκους, πισίνες ή άλλα σημεία με νερό. Μη χρησιμοποιείτε το παιχνίδι υπό βροχή, τη λούπη ή στην άμμο. Φυλάσσετε το παιχνίδι μέσα μετά τη χρήση. Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του παιχνιδιού (συναρμολόγηση, προστατευτικά συστήματα, πλαστικά και/ή ηλεκτρικά μέρη). Ανασφίξτε ή ξανασφίξτε τα στοιχεία ασφαλείας και τα κύρια μέρη, αν χρειαστεί. Αν διαπιστώσετε ελάττωμα, μην χρησιμοποιείτε το προϊόν παρά μόνο αφού το επιδιορθώσετε. Η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να προκαλέσει πτώση, αναποδογύρισμα ή διάφορες ζημιές. Τεχνικοί χειρισμοί που πρέπει να γίνονται από ενήλικα. Αυτό το παιχνίδι απαιτεί επιδεξιότητα, να χρησιμοποιείται με σύνεση ώστε να αποφευχθούν ατυχήματα, πτώσεις και συγκρούσεις που μπορεί να τραυματίσουν τον χρήστη ή τρίτους. Μην χρησιμοποιείτε απορριπτικά. Μην χρησιμοποιείτε συσκευές καθαρισμού υψηλής πίεσης. Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά ένα σφουγγάρι βρεγμένο ελαφρώς με νερό. Πριν τον καθαρισμό, αφαιρέτε τις μπαταρίες, τους σωσφιωρετές ή τους μετασχηματιστές. Ο καθαρισμός πρέπει να γίνεται από ενήλικα. Μη βρέχετε τα ηλεκτρικά μέρη του παιχνιδιού. ΠΡΟΣΟΧΗ! Ακατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Βμικρά τμήματα. Κίνδυνος ασφυξίας. D121 - Αυτό το παιχνίδι απαιτεί επιδεξιότητα, να χρησιμοποιείται με σύνεση ώστε να αποφευχθούν ατυχήματα, πτώσεις και συγκρούσεις που μπορεί να τραυματίσουν τον χρήστη ή τρίτους. GR -ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Μην το χρησιμοποιείτε στο δημόσιο δρόμο. Εάν αυτό το προϊόν χρησιμοποιηθεί σε δημόσιο δρόμο, μπορεί να προκαλέσει ατυχήματα και σοβαρός τραυματισμός.

SI • Informacije proizvajalca shranite za kasnejšo uporabo. OPOZORILO! Preden boste izdelek izročili otroku odstranite vse dele, ki niso potrebni za igranje. Nevarnost zadušitve. Igračo naj sestavi odgovorna odrasla oseba. OPOZORILO! Nikoli ne dovolite otroku, da se igra brez nadzora odrasle osebe. V primeru uveljavljanja reklamacije morate vedno priložiti račun prodajalca. Plastične povezovalne spojke med posameznimi sestavnimi deli morajo odstraniti odrasla oseba tako, da pri tem ne nastanejo ostri robari. Garancijski rok: 1.let. Pred polnjenjem odstranite akumulator iz igrače. Akumulatorje lahko polnite le pod stalnim nadzorom odrasle osebe. Istočasno ne uporabljajte različnih tipov, kakor tudi ne starih in novih baterij ali akumulatorjev. Vedno uporabljajte le priporočeni ali ekvivalenten tip baterij ali akumulatorjev. Pri vstavljanju baterij in akumulatorjev pazite na pravilno polariteto. Prazne baterije in akumulatorje odstranite iz izdelka. Baterije in akumulatorje ne smete priti v stik s tekočino. Kadar izdelka ne boste potrebovali dalj časa, baterije in akumulatorje odstranite iz izdelka. Po uporabi in preden boste izdelek zavrgli preverite ali je stikalo na OFF (izdelek je izklopljen). Pred prvo uporabo izdelka ali če postane izdelek počasnejši, polnite akumulator največur. V kolikor boste akumulator polnili dlje, ga boste trajno poškodovali. Ko izdelka ne boste uporabljali

dalj časa, odstranite baterijo in jo napolnite vsakih 6 mesecev. Baterije polnite v dobro prezračenem prostoru. Baterije mora vedno polniti odrasla oseba oz. pod njenim nadzorom. Istovrstno ne uporabljajte različnih tipov baterij, kakor tudi ne starih in novih baterij. Prazne baterije odstranite iz izdelka. Baterije ne smejo biti v kratkem stiku. Baterije ne zahtevajo dodatnega vzdrževanja. Po baterijah ne udarjajte. Nevarnost uhajanja jedkih snovi. Baterij ne shranjujte skupaj z živili in oblačili. Igračo uporabljajte le s priporočenim transformatorjem. Redno preverjajte stanje transformatorja. V primeru ugotovljenih poškodb, naj transformator pred uporabo popravite za to pooblaščen oseba. Transformator ni igrača. Ne vlečite za električne kable. Polnilce ni igrača. Redno preverjajte stanje polnilca. Izdelek uporabljajte le s priporočenim polnilnikom.

Uporabljajte z zaprtimi čevlji. OPOZORIL! Ne uporabljajte na javnih cestah. Izdelek lahko naenkrat uporabljate na en otrok na ravni površini in pod nadzorom odrasle osebe. Vozil ne smete uporabljati v bližini strmin, cest, stopnic, bazenov, stopnic, jarkov, bazenov in ostalih vodnih površin. Igrače ne uporabljajte v dežju, blatu ali pesku. Po uporabi igračo pospravite v notranje zaprte prostore. Pred vsakim začetkom uporabe izdelka za igro preverite njegovo stanje (montaža, zaščita, plastični deli in/ali električni deli). Redno preverjajte varnostne in osnovne elemente in jih po potrebi ponovno zategnite ali pritrdite. V kolikor ugotovite napako, izdelka ne uporabljajte vse dokler ga ne popravite. Neupoštevanje navodil lahko izpove padec, prekuca, ali nastanek drugih škodljivih. Tehnične postopke naj izvede odrasla oseba. Ta igrača zahteva skrbno ravnanje, je uporabljate z veliko previdnostnih ukrepov za preprečitev nesreč, padcev ali soka, ki bi lahko privedli do poškodb vas osebno ali pa ostalih. Ne uporabljajte čistil. Ne uporabljajte visoko tlačnih čistilcev. Izdelek čistite le z vlažno gobo. Pred čiščenjem odstranite baterije ali akumulatorje ali transformatorje. Napravo lahko čisti le odrasla oseba. Električnih delov igrače ne zmotečite. OPOZORIL! Izdelek ni primeren za otroke, mlajše od treh let. Majhni delci. Nevarnost zadušitve. D121 – Ta igrača zahteva skrbno ravnanje, je uporabljate z veliko previdnostnih ukrepov za preprečitev nesreč, padcev ali soka, ki bi lahko privedli do poškodb vas osebno ali pa ostalih. Sl - OPOZORIL! Ne uporabljajte na javnih cestah. Uporaba te igrače na javnem mestu lahko povzroči nesrečo ali hude poškodbe.

HR • Molimo da sačuvate ove upute radi eventualne prepske. Odstranite cjelokupni materijal za pakiranje i uvršćivanje radi zaštite djece. Opasnost od gušenja. Postavljanje je dozvoljeno isključivo odraslim osobama. UPOZORENJE! Nikad ne dopustite djetetu da se igra bez nadzora odrasle osobe. U primeru uvažavanja garancije morate obavezno priložiti račun proizvađača. Dijelove treba odvojiti odrasla osoba pomoću alata kako bi se izbjegli oštri rubovi. Garancijski rok: Godina. Prije punjenja akumulator odstranite iz igračke. Akumulator punitie pod stalnim nadzorom odrasle osobe. Ne upotrebljavajte različite tipove baterija istovremeno, ne upotrebljavajte stare i nove baterije istovremeno. Upotrebljavajte preporučene baterije ili akumulatore. Kod umetanja baterija pripazite na pravilan polaritet. Prazne baterije odstranite iz igračke. Baterije i akumulatori se ne smiju dodirivati - kratki spoj. Molimo Vas da igračku isključite nakon uporabe radi zaštite baterija. Poslije upotrebe i prije odlaganja igračke provjerite je li dugme u OFF poziciji. (proizvod je isključen). Prije prve upotrebe proizvoda ili ukoliko postoje sporji, punite akumulator najmanje.....sati. Ukoliko čete akumulator dulje puniti možete ga oštetiti. Ako proizvod nečete upotrebljavati dulje vrijeme, odstranite bateriju i napunite je svakih 6 mjeseci. Baterije punitie u dobro prozračenom prostoru. Baterije mora obavezno puniti odrasla osoba. Ne upotrebljavajte istovremeno različite tipove baterije, kao ni stare i nove. Prazne baterije odstranite iz proizvoda. Baterije se ne smiju dodirivati - kratki spoj. Baterije ne zahtijevaju dodatno održavanje. Ne udarjajte po baterijama. Opasnost od curenja korozivnih tvari. Baterije ne spremajte zajedno sa hranom i odjećom. Igračku upotrebljavajte s preporučenim transformatorom. Redovito provjeravajte transformator. U slučaju oštećenja, neka transformator popravite za to ovlaštena osoba. Transformator nije igračka. Ne vučite za električne kablove. Punjač nije igračka. Redovito provjeravajte punjač, kada je oštećen ne koristite ga prije nego je popravljen. Proizvod se mora koristiti samo sa odgovarajućim punjačem. Kod upotrebe pripazite da dijete ima zatvorene cijepel. UPOZORENJE! Ne upotrebljavajte na javnim cestama. proizvod može upotrebljavati samo jedno dijete, na ravnoj površini i pod nadzorom odrasle osobe. Izbjegavajte opasna mjesta kao što su staze, ceste, bazeni i druga područja s vođm.... Igračku ne upotrebljavajte na kiši, u blatu ili pijesku. Spremite igračku unutra nakon upotrebe. Na početku svake igre provjerite stanje proizvoda (montažu, zaštitu, plastične i/ili električne dijelove). Redovito provjeravajte sigurnosne i osnovne elemente, te ih po potrebi ponovno zategnite ili pričvrstite. Ukoliko primijetite grešku, proizvod ne upotrebljavajte sve dok ga ne popravite. Neupoštevanje uputa može uzrokovati pad, prevrtanje ili druge štetne posljedice. Tehničke postupke neka izvede odrasla osoba. Ova igračka zahtjeva pažljivo rukovanje, koristite je s puno opreza kako biste izbjegli nesreće, padove ili udarce koji bi mogli dovesti do vaših ili tuđih osobnih povreda. Ne upotrebljavajte deterdente. Ne upotrebljavajte visokotlačne deterdente. Koristite samo vlažnu krpu. Prije čišćenja odstranite baterije, akumulator i transformator. Proizvod neka čisti isključivo odrasla osoba. Nemojte smočiti električne dijelove igračke. UPOZORENJE! Nije namijenjeno djeci mlađoj od 3 godine. Mali dijelovi. Opasnost od gušenja. D121 – Ova igračka zahtjeva pažljivo rukovanje, koristite je s puno opreza kako biste izbjegli nesreće, padove ili udarce koji bi mogli dovesti do vaših ili tuđih osobnih povreda. HR - UPOZORENJE! Ne upotrebljavajte na javnim cestama. Korištenje ove igračke na javnim putovima može prouzročiti nesreće i teške ozljede.

TR • Lütfen olası yazışmalar için bu uyarıları saklayın. Çocukları korumak için tüm ambalaj ve paketleme malzemelerini çıkartınız. Boğulma tehlikesi. Yetişkinler tarafından takılmalıdır. DİKKAT! Bir çocuğun asla yetişkin gözetimi altında olmadan oyun oynamasına izin vermemiz. Şikayetinizle birlikte satın alma kanıtını (makbuz) sunmanız gerekir. Parçalar arandakı plastik bağlantılar, güvenlik amacıyla bir yetişkin tarafından çıkarılmalıdır. Yıl garanti kapsamındadır. Akümülatörler, yeniden şarj edilmeden önce oyuncaktan çıkarılmalıdır. Akümülatörler sadece yetişkin denemleri altında yeniden şarj edilmelidir. Farklı pil veya akümülatör tipleri veya yeni ve kullanılmıs piller ve akümülatörler bir arada kullanılmamalıdır. Sadece tavsiye edilen tipte veya benzer tipte piller veya akümülatörler kullanılmamalıdır. Piller ve akümülatörler kutuplarına dikkate edilerek yerleştirilmelidir. Biten piller ve akümülatörler oyuncaktan çıkarılmalıdır. Bir pilin veya akümülatörün kutup başları kısa devre yaptırılmamalıdır. Oyuncak uzun bir süre kullanılmayacağı zaman pillerin veya akümülatörlerin daima çıkarılması gerekir. Kullandıkları sonra ve bir kenara kaldırmadan önce, açma/kapama anahtarının OFF konumunda olması gerekir. Oyuncak ilk defa kullanılmadan önce veya oyuncak yaşlamaya başladığında, pil maksimum ... saat şarj edin. Eđer bu süreyi aşarsanız, pile gidilemez şekilde zarar verirsiniz. Oyuncak uzun süre kullanılmayacaksa daima pili çıkarın. Uzun süre kullanılmaması durumunda, pili 6 ayda bir yeniden şarj edin. Pili sadece iyi havalandırılan bir yerde yeniden şarj edin. Piller sadece bir yetişkin tarafından şarj edilmelidir. Yetişkinin gözetimi altında şarj edilmelidir. Yeni veya kullanılmıs farklı tiplerde pillerin bir arada kullanılmamaları gerekir. Kullanılan piller oyuncaktan çıkarılmalıdır. Bir pilin kutup başları kısa devre yaptırılmamalıdır. Piller bakım gerektirmez. Pilin disba almasına dikkat edin. Paslandırılmıs maddelerin sızması tehlikesi söz konusudur. Pilleri iyeycek maddeleriyle veya gıysilerle birlikte saklamayın. Oyuncak, tavsiye edilen bir transformatorle birlikte kullanılmamalıdır. Transformator düzenli olarak kontrol edin. Eđer bozulursa, tamir etmeden kullanmayın. Transformator bir oyuncak değildir. Elektrik kablolarına asılmayın. Şarj cihazı bir oyuncak değildir. Şarj cihazını düzenli olarak kontrol edin. Eđer bozursa, tamir ettirmeden kullanmayın. Ürün sade tavsiye edilen şarj aletiyile kullanılmamalıdır. Ayakkabıları giyimis şekilde kullanın. UYARI! Kamuya açık alanlarda kullanılmayın. Aynı anda tek çocuk tarafından düz bir alan üzerinde ve yetişkin gözetimi altında kullanılacaktır. Araçlar, yüzme havuzlarında, merdivenlerin, tepelerin, sokakların veya yükseltilerin yakınında kullanılmamalıdır. Oyuncak yağmurda, çamurda veya kumda kullanılmayın. oyuncakı kullandıktan sonra içeride saklayın. Her oyundan önce ürünün durumunu (donanım, korumaları, plastik kısımları ve/veya elektrikli parçaları) düzenli olarak kontrol edin. Güvenlik elemanlarını ve ana parçaları sıkıştırın veya gerekiyorsa yeniden sıkıştırın. Eđer bir kusur saptırırsa, tamir edilmeyece kadar ürünü kullanılmayın. Tali matlarla uyulmaması düşmeye, takılmaya veya çeşitli bozukluklara neden olabilir. Kurulum ve sökme işlemleri yetişkinler tarafından yapılmalıdır. Bu oyuncak belli bir beceri seviyesi gerektirir, kullancının veya üçüncü şahsının hasar görebileceği kazalardan, düşmelerden ve çarpmalardan kaçınmak için dikkatli kullanılması gerekmektedir.<0> Deterjan kullanmayın. Yüksek basınçlı temizleyiciler kullanmayın. Sadece suyla hafifçe nemlendirilmıs bir sünger kullanın. Temizlemeden önce, pilleri veya akümülatörü veya transformatoru çıkarın. cihaz sadece bir yetişkin tarafından temizlenmelidir. Oyuncakın elektrikli parçalarını islatmayın. 3 Yaşından küçük çocuklar için uygun değildir. BKüçük parçalar. Boğulma tehlikesi. D121 – Bu oyuncak belli bir beceri seviyesi gerektirir, kullancının veya üçüncü şahsının hasar görebileceği kazalardan, düşmelerden ve çarpmalardan kaçınmak için dikkatli kullanılması gerekmektedir. TR -UYARI! Kamuya açık alanlarda kullanılmayın. Bu oyuncakın halka açık yollarda kullanılması kazalara ve ciddi yaralanmalara yol açabilir.

RU • Важные сведения: хранить! ВНИМАНИЕ! Перед тем, как давать ребенку игрушку, снимите части, не нужные для игры. Опасность задохнуться! Игрушку должен собирать взрослый, отвечающий за ребенка. ВНИМАНИЕ! Никогда не оставляйте играющего ребенка без присмотра взрослых. Все претезии должны сопровождаться свидетельством покупки (кассовый чек). Взрослый должен убрать пластиковое соединение между деталями с помощью инструмента, чтобы не оставалось острых краев. Гарантия по договору: лет. Аккумуляторы должны извлекаться из игрушки перед подзарядкой. Аккумуляторы должны заряжаться под присмотром взрослых. Различные типы батареек или аккумуляторов, а также новые батарейки и старые не должны смешиваться. Должны использоваться исключительно батарейки и аккумуляторы рекомендованных типов или аналогичные. Батарейки и аккумуляторы должны устанавливаться в соответствии с полярностью. Ипользованные батарейки и аккумуляторы должны извлекаться из игрушки. Контакты батарейки или аккумулятора не должны замыкаться друг с другом. Всегда вынимайте батарейки или аккумуляторы, когда игрушка долгое время не используется. После использования и перед укладыванием проверьте, находится ли выключатель в положении «OFF». Перед использованием игрушки в первый раз или когда игрушка замедляет работу зарядяйте батарею в течение часов максимум. Превышая время, Вы можете повредить батарейку. Всегда извлекайте батарейку, если игрушка не будет использоваться долгое время. В случае длительного неиспользования перезарядите батарейку каждые 6 месяцев. Заряжать аккумулятор исключительно в хорошо вентрируемом месте. Батареи должны перезаряжаться только взрослым или под его присмотром. Нельзя смешивать разные типы батареек, а также новые батарейки со старыми. Ипользованные батарейки должны извлекаться из игрушки. Контакты батарейки не должны замыкаться между собой. Батарейки не требуют ремонта. Не допускайте ударов по батарейкам. Риск вытекания едкого вещества. Не храните батарейки вместе с продуктами питания и одеждой. Игра должна использоваться исключительно с рекомендованным трансформатором: Проверяйте трансформатор регулярно. Если он поврежден, не используйте его до ремонта. Трансформатор не является игрушкой. Не тяните за электрические провода. Зарядное устройство не является игрушкой. Проверяйте зарядное устройство регулярно. Если оно повреждено, не используйте его до ремонта. Изделие предназначено для использования исключительно с рекомендованным зарядным устройством. Ипользовать с закрытой обувью. ВНИМАНИЕ! Не используйте на общественных дорогах. Для использования одним ребенком за один раз, на ровной поверхности, под присмотром взрослого. Избегайте опасных мест, таких как уклоны, улицы, места вблизи лестниц, ям, бассейнов и других мест скопления воды. Не используйте игрушку под дождем, в грязи и в песке. Укладывать игрушку в коробку после использования. В начале каждой игры проверяйте состояние изделия (сборка, защита, пластиковые детали и/или электродетали) Затягивайте и закрепляйте предохранительные элементы и основные части по мере необходимости. При нахождении дефекта не используйте изделие до его устранения. Несоблюдение инструкций может привести к падению, опрокидыванию и другим повреждениям. Технические работы должны производиться взрослым. Эта игрушка требует ловкости и осторожности при использовании, чтобы избежать несчастных случаев, падений и столкновений, в которых могут быть травмированы и пользователь, и другие лица. Не использовать моющие средства. Не использовать устройва

для чистки высокого давления. Ипользовать исключительно слегка смоченной водой губку. Перед чисткой извлеките батарейки и аккумуляторы или трансформатор. Мойка должна выполняться взрослым. Не намачивайте электрические части игрушки. ВНИМАНИЕ! Не для детей от месяца до 3 лет. (D. минн 0 мм, красной). Мелкие детали. Опасность проглотить. D121 – Эта игрушка требует ловкости и осторожности при использовании, чтобы избежать несчастных случаев, падений и столкновений, в которых могут быть травмированы и пользователь, и другие лица. RU -ВНИМАНИЕ! Не используйте на общественных дорогах. Ипользование данной игрушки на дорогах общего пользования может привести к авариям и серьезным травмам.

UA -Зберігайте цю інструкцію на випадок можливого використання у майбутньому. Попередження. Перед тим, як дати іграшку дитині, зніміть повністю упаковку та інші непотрібні пакувальні предмети, щоб гарантувати безпеку дитини. Так як є небезпека задихнутися! Іграшка повинна збиратися тільки дорослими. УВАГА! Ніколи не залишайте дитину, яка грається, без нагляду дорослих. Будь-яку скаргу повинен супроводжувати доказ придбання (квитанція) Деталі повинні бути обробленими дорослими за допомогою інструменту для уникання ріжучих країв. Гарантія роки Аккумулятори мають бути видалені з іграшки перед перезарядженням. Аккумулятори мають перезаряджатись лише під наглядом дорослих Різні види батарей або акумуляторів або нові та використані батареї чи акумулятори не можна змішувати. Лише батареї або акумулятори рекомендованого типу або подібного типу мають використовуватись. Батареї і акумулятори мають бути розміщені згідно полярності. Використані батареї і акумулятори мають бути видалені з іграшки. Дотримуйтесь правил розміщення батарей та акумуляторів, щоб попередити коротке замикання. Вимкніть іграшку після використання для економії заряду батарейок. Після використання іграшки за -у годину або коли іграшка почала гірше функціонувати, перезарядьте батарею ... годин максимум. Якщо ви перевищете цей час, ви безповоротно пошкодите батарею. Завжди вилучайте батарею, коли іграшка не використовується протягом довгого періоду. В разі невикористання протягом довгого періоду, перезаряджайте батарею кожні 6 місяців. Перезаряджайте батарею лише у добре провітрюваній кімнаті. Батареї повинні заряджатись лише дорослою людиною або під її наглядом. Не використовуйте різні типи нових або використаних батарей одночасно. Використані батареї мають бути видалені з іграшки. Дотримуйтесь правил розміщення батарей, щоб попередити коротке замикання. Батареї не потребуйте підтримки. Уникайте пошкодження батарей. Так як існує ризик витіку корозійних субстанцій. Не зберігайте батареї разом з харчовими продуктами або одягом. Іграшка має використовуватись лише з рекомендованим трансформатором. Регулярно оглядайте трансформатор. Якщо він пошкоджений, не користуйтесь ним до його повного відновлення. Трансформатор - не іграшка. Не нагнітайте електричні дроти. Зарядний пристрій - не іграшка. Регулярно оглядайте зарядний пристрій. Якщо виявлені пошкодження, не використовуйте її до повного пологодження. Продукт має використовуватись лише з рекомендованим зарядним пристроєм. Використуйте з закритим взуттям. УВАГА! Не користуватись на проїжджій частині доріг та вулиць. Має використовуватись однією дитиною на горизонтальній поверхні та під наглядом дорослих. Машинами не дозволяється користуватись поблизу басейнів, сходів, пагорбів, доріг чи на ухилі. Не використовуйте іграшку при дощу, в грязі або піску. Приберіть іграшку після використання. На початку кожної гри перевіряйте стан виробу (збірка, захист, пластикові деталі і електродеталі). Затягніть або зафіксуйте елементи і основні частини, якщо це необхідно. Якщо виявлена несправність, не використовуйте пристрій, поки воно не буде відремонтовано. Недотримання інструкції може спровокувати падіння, перекидання або пошкодження. Складання та розбирання має проводитись дорослими. Ця іграшка потребує спритності та обережності в користуванні, щоб уникнути нещасних випадків, падіння та затягнені, в яких можуть бути травмовані користувачі, і інші особи. Не використовуйте м'ячозні засіб. Не використовуйте прибиральні засоби високого тиску Використовуйте лише злегка зволожену губку. Перед очищенням, зніміть батареї або акумулятори, або трансформатор. Побутовий прилад повинна чистити лише доросла людина. Не мочити електричні частини іграшки. УВАГА! Іграшка не призначена для дітей віком до 3 років . ВДрібні деталі. Небезпеку проковтнути. D121 – Ця іграшка потребує спритності та обережності в користуванні, щоб уникнути нещасних випадків, падіння та затягнені, в яких можуть бути травмовані користувачі, і інші особи. UA -УВАГА! Не користуватись на проїжджій частині доріг та вулиць. Використання цієї іграшки на дорозі може призвести до нещасних випадків і серйозних травм.

التعليمات الهامة المطلوب الاحتفاظ بها.

تحذيراً لإزالة المخاطر المتعلقة بالتعليق (الملحقات والغلاف البلاستيكي، إلى آخره) قم بالتخلص من جميع العناصر التي لا تعتبر جزءاً من اللعبة. يجب أن يقوم بتجميع هذه اللعبة شخص بالغ مسئول. تحذيراً! لا تسمح طفلك باللعب بدون إشراف شخص بالغ.

يجب عدم استعمال هذا المنتج قبل تركيبه بشكل صحيح

يجب مراقبة الأطفال الذين يقل عمرهم عن أربع سنوات من قبل شخص راشد

كل شكوى يجب أن يرفق بها دليل الشراء (إيصالية الخزينة).

يجب نزع الوصلات البلاستيكية المتبقية بين القطع من قبل شخص راشد بواسطة أداة لتجذّب العافات القاطعة. معايير (ASTM) كفاءة تماقدية: 1 سنة لا يجب إعادة شحن البطاريات.

يجب فك المراكم من اللعبة قبل شحنها، لا يجب شحن المراكم إلا تحت رعاية شخص بالغ.

لا يجب استعمال أنواع بطاريات ومراكم مختلفة أو الجمع بين البطاريات والمراكم الجيدة والمستعملة. يجب فقط استعمال البطاريات والمراكم المنصوح بها أو من نوع مشابه.

يجب مراعاة التطبيقات عند تركيب البطاريات والمراكم. يجب فك البطاريات والمراكم المستعملة من اللعبة. لا يجب تلامس أطراف البطارية أو المراكم تقدياً لتجنب حدوث قصر دائرة.

يجب دائماً فك البطاريات أو المراكم في حالة عدم استعمال اللعبة لمدة طويلة. بعد الاستعمال وقبل ترتيب اللعبة تأكد من أن مفاتيح التشغيل والإيقاف على وضع التوقف OFF.

قبل استعمال اللعبة لأول مرة أو إذا بدأت اللعبة في التبطيء لتجنب البطارية لمدة...ساعة على الأكثر.

إذا شحنت البطارية مدة أطول من تلك المنصوح بها فإن ذلك يسببها بأضرار لا يمكن علاجها.

فك دائما البطارية من اللعبة في حالة عدم الاستعمال لمدة طويلة. إذا ظلت اللعبة بدون استعمال لمدة طويلة لا يجب شحن البطارية كل 6 أشهر. **أعد شحن البطارية فقط في مكان جيد التهوية** لا يجب شحن البطاريات إلا بمعرفة شخص بالغ أو تحت مراقبة.

لا يجب الجمع في وقت واحد بين بطاريات من أنواع مختلفة أو بين بطاريات جديدة وأخرى مستعملة. يجب فك البطاريات المستعملة من اللعبة.

تقادي ملائمة لطرف البطارية حتى لا تسبب قصر الدارة. لا تحتاج البطاريات أي عناية. تقادي خيط البطاريات حتى لا تسبب تسرب المحاليل الضارة.

لا تلتصق بالبطاريات مع المواد الغذائية ولا مع الملابس. يجب استعمال اللعبة فقط مع المحول المنصوح به : احرص الحول بانتظام. إذا لاحظت به عيباً لا تستعمله قبل إصلاحه.

لا تشد الأسلاك الكهربائية. الشاحن ليس لعبة. احرص الشاحن بانتظام. إذا لاحظت أن به تلف ما لا تستعمله قبل تصليحه.

لا يجب استعمال المنتج إلا مع الشاحن المنصوح به. **تنبيه! دعه بعيداً عن كافة مصادر الحرارة**

يجب ارتداء أحذية مغلقة عند الاستعمال لا يستعمل في الظروف العامة.

يجب الاستعمال بواسطة كل طفل على حدة فوق أرض مستوية وكحت مراقبة شخص بالغ.

تقادي الأماكن الخطرة مثل الطرق المنحدرة والشوارع ويتقرب من السلام وحمامات السباحة وأي مساحة مائية أخرى.

لا تستعمل اللعبة تحت المطر أو في الوحل أو الرمال. رتب اللعبة داخل علبتها بعد الاستعمال.

في بداية كل جلسة للعب، افحص بانتظام حالة المنتج (التجميع، و/أو (الحماية، و/أو الأجزاء البلاستيكية و/أو الأجزاء الكهربائية

يجب إعادة شدة أو تثبيت عناصر السلامة والأجزاء الأساسية عند الضرور. إذا لاحظت أي عيب لا تستعمل المنتج إلا بعد إصلاح العيب.

إن عدم الالتزام بالاشتراطات قد يكون سبباً في سقوط أو الانقلاب أو الإضرار الممنعة بالمنتج. التعليمات الفنية يجب أن يقوم بها شخص بالغ.

هذه اللعبة تتطلب مهارة في التوجيه. استخدمها بحرص لتجنب الإصابات أو السقوط أو الصدمات التي قد تسفر عن جروح للمستخدم أو لطرف آخر.

لا تستعمل المنظفات. لا تستعمل وسائل التنظيف التي تعتمد على الضغط الشديد.

استعمل فقط إسفنجة مرطبة قليلاً بالماء. لا تبالغ أجزاء اللعبة الكهربائية. قبل التنظيف، انزع البطاريات أو المراكم أو الشاحن حسب الحال.

لا يجوز إنجاز التنظيف إلا من قبل شخص راشد. ممنوع استعماله من قبل الأطفال دون الثالثة. خطر الإختناق.

مفونات صغيرة قد تسبب خطر الإختناق.

هذه اللعبة تتطلب مهارة في التوجيه. استخدمها بحرص لتجنب الإصابات أو السقوط أو الصدمات التي قد تسفر عن جروح للمستخدم أو لطرف آخر.

لا يستعمل في الظروف العامة. تقاديها باستخدامها هذا للعب على الطريق العام إلى التعرض للحوادث أو إصابات بالعبادة

Site internet SAV France : www.smoby.fr

Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance : for any problems, return this card /
 Verbraucher-Info : Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an / Klantenservice : voor inlichtingen, dese kaart naar ons terugsturen /
 Atención al consumidor : para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Assistenza per il consumatore : per informazioni, rispedire la presente cartolina.

NOM / NAME :

PRENOM / SURNAME :

RUE / STREET :

VILLE / TOWN :

CODE POSTAL / POSTAL CODE :

PAYS / COUNTRY :

N° TEL :

Email :

Réf.:
AAP1452D

Colors:

Description du motif de la réclamation / Cause for complaint / Grund der Beanstandung Omschrijving van de reden van de klacht / Detalle el motivo de su reclamación / Descizione del motivo del reclamo :

- Manquant / Missing / Fehlende Teile / Tekort / Faltante / Mancante.**
- Cassé / Broken / Gebrochen / Gebroken / Rotor / Rotto.**
- Autre / Other reason / Andere / Andere reden / Otra razón / Altro motivo**

Description ou numéro de la pièce demandée / Description or number of part requested / Beschreibung oder nummer des gewünschten Teils / Omschrijving of nummer van het gevraagde onderdeel / Descrizione o número de la pieza solicitada / Descrizione o numero del pezzo richiesto :

N°: N°: N°: N°: N°: N°: N°:

Qté: Qté: Qté: Qté: Qté: Qté: Qté:

SMOBY TOYS S.A.S.
 Service après ventes, Le Bourg Dessus - 39170 LAVANS-LÈS-SAINT-CLAUDE / FRANCE.
 MODELE DEPOSE - Fabriqué en France - Made in France - **www.smoby.com**

SMOBY TOYS Gmbh Werkstraße 1 D-90765 Fürth, Germany.	SIMBA-DICKIE NORDIC AS Hauganveien 293 3178 Våle, Norway.
SMOBY TOYS ESPAÑA S.L Poligono Industrial Bassa, Calle Menorca 46190 Ribarroja Del Turia (Valencia), Spain.	SIMBA DICKIE FINLAND OY Sinkkialontie 3 B 02630 Espoo, Finland.
SIMBA ESPAÑA S.A. - IBERIA Avenida de la Industria, 49 28108 Alcobendas, Madrid, España.	N.V. SIMBA TOYS BENELUX S.A. Moeskroensesteenweg 383C, 8511 Aalbeke, Belgium.
SIMBA TOYS ITALIA S.p.A. Strada Statale 32, Km. 23, 860 28050 Pombia (NO), Italy.	S.C. SIMBA TOYS ROMANIA SRL Baia Mare, Dura Str no 3, Romania.
SIMBA SMOBY TOYS UK Ltd. Broomfield House, Bolling Road Bradford BD4 7BG, United Kingdom.	SIMBA TOYS RUSSIA, BELARUSSIA stroenie 7, vladenie "Tricolor" mcr. Vostryakovo, Domodedovo Moscow region, zip 142072, Russia.
SIMBA TOYS POLSKA Sp. z o.o. ul. Flisa 2 02-247 Warszawa, Poland.	SIMBA TOYS UKRAINE Ltd. 42 Chervonotkatska street Kyiv 02660, Ukraine.
SIMBA TOYS HUNGÁRIA Kft. Vendel Park, Budai u. 4. 2051 Biatorbágy, Hungary.	SIMBA TOYS INDIA Pvt.Ltd. 808, Windfall, Sahar Plaza Complex Kurla Road, J.B. Nagar, Andheri (East) Mumbai 400059, India.
SIMBA TOYS CZ, spol. s r. o. Lidická 481 273 51 Unhošt', Czech Republic.	SMOBY TOYS HONG KONG Limited Unit 259-260, 2/F Tsim Sha Tsui Centre, 66 Mody Road, Tsim Sha Tsui East, Kowloon, Hong Kong.
SIMBA/DICKIE (SWITZERLAND) AG Rütistraße 14 CH-8952 Schlieren/ZH, Schweiz.	SIMBA TOYS MIDDLE EAST FZCO P.O. Box 61 106 Jebel Ali Free Zone, South Zone 5 PLOT 53 - 1008, Dubai - U.A.E.
SIMBA TOYS AUSTRIA Handels GmbH & Co KG, Jochen-Rindt-Str. 25 1230 Wien, Austria.	SIMBA TOYS MIDDLE EAST QATAR P.O. Box 5060 - Doha Qatar.
SIMBA OYUNCAK PAZARLAMA Ltd. Şti. Çerenköy Mahallesi, Huzur Hoca Caddesi Piramit Grup İş Merkezi No.57 34752 Ataşehir / Istanbul, Turkey.	SIMBA SMOBY CHILE - LATAM & MEXICO Los Militares 5885, Oficina 1402 Las Condes, Santiago de Chile, Chili.
SIMBA TOYS BULGARIA Eood ul. Rozova Gradina 17 1588 Krivina (Sofia), Bulgaria.	SIMBA TOYS KAZAKHSTAN LLP AIP Warehouse Complex, ychastok 1, poselok Almerek, Gul'dalinskii rural district Talgarskiy area, Almaty 041611, Kazakhstan.
SISO TOYS SOUTH AFRICA (PTY) Ltd. 4 Northgate Place - Redhill, Durban 4051 Kwa Zulu Natal, South Africa.	

X power carbone



For UK enquiries only / Pour Angleterre uniquement
 If you need any assistance, help or spare parts for this product,
 please contact the customer care manager.

SIMBA SMOBY TOYS UK Ltd
 Broomfield House
 Bolling Road
 BRADFORD BD4 7BG

tél : 01274765030
 fax : 01274765031
 care@smobytoys.co.uk

P13/13 AAP1452D

PENSEZ AU TRI !



ENSEMBLE RÉDUISONS L'IMPACT ENVIRONNEMENTAL DES EMBALLAGES

SACHET PLASTIQUE À JETER

BOITE CARTON À RECYCLER

CONSIGNE POUVANT VARIER LOCALEMENT > WWW.CONSIGNESETRI.FR

FR - Recyclage des piles et des déchets électriques et électroniques (WEEE): Participez à la protection de notre environnement en éliminant les piles et les produits électriques usagés de façon responsable. Les déchets électriques et électroniques (WEEE) et les batteries ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Contactez la mairie de votre domicile pour connaître la marche à suivre afin que des substances polluantes ne contaminent pas l'environnement. Le logo qui est apposé sur ce produit témoigne de votre participation à la collecte. La récupération, au recyclage et à la réutilisation de ces déchets. Pb Batteries au plomb / Cd Batteries au cadmium / Hg Batteries au mercure.

GB - Recycling Batteries and Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE): Let's share in the protection of our environment by disposing of any batteries or old electrical products responsibly. Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) and Batteries should not be thrown away with household waste. Please contact your local authority to find out how they should be specially handled, to prevent any pollutants escaping into the environment. The symbol on this product refers to your participation in the collection of this type of waste, to help with its re-use, treatment and recovery. Pb batteries with lead / Cd batteries with cadmium / Hg batteries with mercury.

DE - Das Recycling von Batterien und des Abfalls elektrischer und elektronischer Ausstattungen (WEEE): Beteiligen auch Sie sich am Umweltschutz, indem Sie Batterien oder alte elektrische Produkte umweltbewusst entsorgen. Abfall elektrischer und elektronischer Ausstattungen sowie Batterien sollen nicht mit Hausmüll entsorgt werden. Bei Ihren lokalen Behörden erfahren Sie, wie Sie diesen Abfall speziell entsorgen, so dass Schadstoffe nicht in die Umwelt gelangen. Dieses Symbol auf dem Produkt betrifft Ihre Teilnahme am Sammeln dieser Art von Abfall, so dass wir ihn weiterverwerten, aufbereiten und rückgewinnen können. Pb Bleibatterien / Cd Kadmiumbatterien / Hg Quecksilberbatterien.

NL - Recyclage van batterijen en oude elektrische en elektronische toestellen (WEEE): Laat ons samen bijdragen tot de bescherming van het milieu door op verantwoorde wijze batterijen en oude elektrische producten weg te werpen. Oude elektrische en elektronische toestellen (WEEE) en batterijen mogen niet worden weggevoerd samen met het huisvuil. Neem contact op met de plaatselijke overheid om te weten te komen op welke manier deze moeten weggevoerd worden om te voorkomen dat mogelijke vervuulende stoffen of bestanddelen in het milieu terecht komen. Het symbool op dit product verwijst naar uw bijdrage voor het ophalen van dit type afval zodat het opnieuw gebruikt, behandeld en gerecycled kan worden. Pb Leadaccu's / Cd Cadmiumaccu's / Hg Kwikkaccu's

PT - Equipamento Eletrónico e Desperdícios (Resíduos / Lixos) Elétrico, Baterias ou Pilhas de descarte (WEEE): Vamos partilhar na proteção do nosso meio ambiente descartando-nos de quaisquer baterias ou pilhas ou produtos eletrónicos velhos responsabilmente. O Equipamento Eletrónico e os Desperdícios (Resíduos / Lixos) Elétricos (WEEE) e as Baterias ou Pilhas não deveriam ser detidos fora com os desperdícios (resíduos / lixos) doméstico. Contacte por favor a sua autoridade local para descobrir como eles deveriam ser especialmente tratados, para impedir quaisquer poluentes que se escapam para o meio ambiente. O símbolo neste produto refere-se a sua participação na recolha deste tipo de desperdícios (resíduos / lixos), para ajudar com a sua reutilização, tratamento e recuperação. Pb Baterias de chumbo / Cd Baterias de cádmio / Hg Baterias de mercúrio.

IT - Reciclaggio Elettronico e Desperdícios (Residuos / Lixos) Elettronico, Baterias ou Pilhas de Reciclagem (WEEE): Vamos partilhar na proteção do nosso meio ambiente descartando-nos de quaisquer baterias ou pilhas ou produtos eletrónicos velhos responsabilmente. O Equipamento Eletrónico e os Desperdícios (Resíduos / Lixos) Elétricos (WEEE) e as Baterias ou Pilhas não deveriam ser detidos fora com os desperdícios (resíduos / lixos) doméstico. Contacte por favor a sua autoridade local para descobrir como eles deveriam ser especialmente tratados, para impedir quaisquer poluentes que se escapam para o meio ambiente. O símbolo neste produto refere-se a sua participação na recolha deste tipo de desperdícios (resíduos / lixos), para ajudar com a sua reutilização, tratamento e recuperação. Pb Baterias de chumbo / Cd Baterias de cádmio / Hg Baterias de mercúrio.

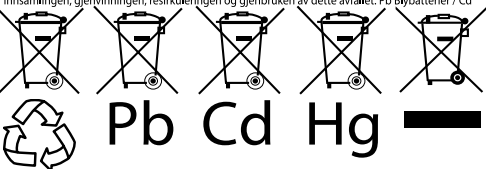
FI - Riciclaggio Pile e componenti elettrici ed Elettronici (RAE): Condividiamo la protezione dell'ambiente eliminando in modo responsabile pile o vecchi prodotti elettrici. Ricordati di non gettare via con i rifiuti domestici le pile esaurite e i componenti elettrici ed elettronici inutilizzabili (RAE). Per sapere come gestire questo tipo di rifiuti nello specifico, contattate la vostra autorità locale al fine di evitare che qualsiasi sostanza inquinante fuoriesca nell'ambiente. Il simbolo presente su questo prodotto si riferisce alla vostra personale adesione alla raccolta diversificata di questo genere di rifiuti in previsione dell'oro riutilizzo. Pb Batterie al piombo / Cd Batterie al cadmio / Hg Batterie al mercurio.

DK - Genbrug af batterier og affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE): Lad os være med til at værne om miljøet ved at bortskaffe batterier og gamle elektriske produkter på en ansvarfuld måde. Smid ikke affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) og batterier ud med husholdningsaffald. Kontakt de lokale myndigheder for at finde ud af, hvordan disse produkter bortskaffes for at undgå, at forurenende stoffer slipper ud i miljøet. Symbolet på dette produkt viser, at du deltager i indsamling af denne type affald og dermed hjælper til genbrug, behandling og genvinning. Pb Blyholdige batterier / Cd Kadmiumbatterier / Hg Kvikksolbatterier

FI - Paristojen ja sähkö- ja elektroniikkaromun kierrätyksen (SER): Säätetään luontoa havittamalla paristot ja vanhat sähkölaitteet vastuullisesti. Sähkö- ja elektroniikkaromu (SER) ja paristot ei saa heittää talousjätteen mukana. Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin saadaksesi jätteen käsittelyohjeet välttääksesi saasteiden joutumista luontoon. Tässä tuotteen oleva symboli viittaa sinun osallistumisesi tämän tyyppisen jätteen keräämiseen, sen uudelleenkäytön helpottamiseen, käyttöönsä ja hyötykäyttöön. Pb - lyijyparistot / Cd - kadmiumparistot / Hg - elohopeaparistot

SE - Återvinning av batterier och förbrukat elektriskt och elektroniskt material (WEEE): Låt oss medverka till skyddet av vår miljö genom att på ansvarfullt sätt avyttra alla förbrukade batterier och uttjänade elektriska produkter. Waste Electrical and Electronic Equipment (uttjänade elektriska och elektroniska produkter) (WEEE) och batterier får inte kastas bort med hushållssoptorna. Var vänlig kontakta ert kommunalförvaltnings upplysning om hur dessa artiklar på rätt sätt bör behandlas för att undvika nedsmutsning av miljön. Symbolen på denna produkt visar hur ni bör avyttra denna typ av produkt för att hjälpa till vid behandlingen och återvinningen av densamma. (Pb) batterier / Kadmium (Cd) batterier / Kvik (Hg) batterier.

ND - Resirkulering av batterier og elektronisk avfall (WEEE): Ta vare på miljøet ved å kaste brukte batterier og elektroniske produkter på en ansvarlig måte. Ikke kast dem sammen med husholdningsavfall. Gjør deg kjent med reglene for å finne ut hvordan du kvitter deg med avfallt slik at ikke giftige stoffer forurenser miljøet. Merket på dette produktet viser at du deltar i innsamlingsen, gjenvinningen, resirkuleringen og gjenbruken av dette avfallet. Pb Blybatterier / Cd



Kadmiumbatterier / Hg Kvikksolbatterier.

HU - Az elemek és a kislejelezett elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítása (WEEE): Vegyünk részt környezetünk védelmében az elemek vagy a régi elektromos termékek felelősségteljes elkövetésével. A kislejelezett elektromos és elektronikus berendezéseket (WEEE) és elemeket nem lenne szabad a háztartási szeméttel dobni. Kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi hatóságokkal annak meg tudakolásáért, hogy miként kell eljárni ezekkel, annak megelőzéséért, hogy a káros anyagok a környezetbe kerüljenek. Az e terméken feltüntetett jelzés azt jelenti, hogy Ön is résztvesz e típusú hulladék összegyűjtésében, újrafelhasználásában, felújításában és visszaszerelésében. A Pb dmos akkut / a Cd kadmiumos akkut / a Hg higanyos akkut jelent.

PL - Utylizacja baterii i odpady elektryczne i elektroniczne (WEEE): Chroń swoje środowisko pozbywając się we właściwy sposób baterii i starego sprzętu elektrycznego. Odpadów elektrycznych i elektronicznych (WEEE) oraz baterii nie należy wyrzucać razem z odpadami gospodarskimi domowego. Należy skontaktować się z władzami lokalnymi, aby zapoznać się z metodami utylizacji w celu uniknięcia przenikania zanieczyszczeń do środowiska. Symbol na tym produkcie odnosi się do Państwa udziału w gromadzeniu tego rodzaju odpadów, aby pomóc w ich utylizacji, przetwarzaniu oraz ich odzyskiwaniu. Pb Baterie ołowiane / Cd Baterie kadmowe / Hg Baterie rtęciowe

CZ - Recyklace baterií a odpadů z elektrického a elektronického zařízení (WEEE): Podílejte se na ochraně našeho životního prostředí tak, že budeme vyřazovat baterie a vyřazené elektrické výrobky odpovědně. Odpad z elektrických a elektronických zařízení (WEEE) a baterie by se neměly vyřazovat jako součást domácího odpadu. Obratě se prosím na místní úřady a zjistěte, jak konkrétně je třeba s nimi zacházet, abyste zabránili úniku znečišťujících látek do životního prostředí. Symbol na tomto výrobku je odkazem na vaši účast při sběru tohoto druhu odpadu, jejímž účelem je pomoci s jeho recyklací, zpracováním a regenerací. Pb Baterie s olovem / Cd Baterie s kadmíem / Hg Baterie se rtuť

GR - Ανακύκλωση Μπαταριών και Χρηστών Ηλεκτρικών και Ηλεκτρονικών Εξοπλισμών (WEEE): Ας συμβάλουμε όλοι μας στην προστασία του περιβάλλοντος πετώντας υπεύθυνα τις άχρηστες μπαταρίες ή τις παλιές ηλεκτρικές συσκευές. Το Άχρηστο Ηλεκτρικό και Ηλεκτρονικό Εξοπλισμό (WEEE) και τις Μπαταρίες δεν θα πρέπει να τα πετάμε με τα οικιακά απόβραστα. Επικοινωνήστε με την αρμόδια υπηρεσία του δήμου για να μάθετε πώς να τα αντιχρησιμεύετε, για να μην ορμήσετε τους ρύπους να διαφύγουν στο περιβάλλον. Το σύμβολο αυτής της συσκευής αναφέρεται στη συμμετοχή σας στη συλλογή αυτού του τύπου απορριμμάτων. Βοηθώντας μας να το επαναχρησιμοποιήσουμε, να το επεξεργαστούμε ή να το ανακτήσουμε. Pb Μπαταρίες οξυζίνου / Cd Μπαταρίες καδμίου / Hg Μπαταρίες υδραργύρου

RU - Повторное использование батареек и отработанных электро- и электронных приборов (WEEE): Давайте будем вместе заботиться об охране окружающей среды, ответственно относясь к выбрасыванию батареек или отслуживших свой срок электроприборов. Испорченные батарейки и отработанные электро- и электронные приборы (WEEE) не следует выбрасывать в бытовой мусор. Просим вас узнать в местных органах власти способы их утилизации во избежание загрязнения окружающей среды. Символ, нанесенный на этот товар, свидетельствует, что вы являетесь участником кампании по сбору указанных отходов и помогаете нам в их переработке и повторном использовании. Pb - свинцовые / Батареи Cd - кадмиевые / Батареи Hg - ртутные

IT - Pillieri ve elektrikon artiklarn geri dönüştürülmesi (WEEE): Kullandığınız pilleri ve elektrikli ürünleri sorumlu bir şekilde ortadan kaldırarak çevremizin korunmasına katkıda bulunalım. Bunları evsel atıklarla birlikte atmayın. Kirletici maddelerin çevreyi kirlenmesini önlemek için elektrikli ürünleri kullanırken konularını olan kullandığınız pilleri ve elektrikli ürünleri toplama, geri alma, geri dönüştürülmesi ve yeniden kullanılmasına yönelik katkınıza ifade etmekteyiz. Pb Kurşun piller / Cd Kadmilyum piller / Hg Cıva piller

SI - Recikliranje baterij in odpadnih električnih in elektronskih naprav (WEEE): zavedajte se pomembnosti čistege okolja, zato nikoli ne odlagajte baterije in ostalih električnih proizvodov med gospodinjstevske odpadke, temveč v za to namenjene zbirališče. Preverite, kje v vašem okolju so temu namenjena zbiralna mesta, na katerih boste brez škodljivih vplivov na okolje odložili nevarne baterije in elektrčne in elektronske naprave. Na vsakem izmed izdelkov je natisnjen simbol, ki vam pomaga pri odločitvi kako sortirati.Pb baterije s obsahom olova / Cd baterije s obsahom kadmia / Hg baterije s obsahem rtuti

HR - Recikliranje baterija i elektroničkog otpada (WEEE): Sudjelujimo u zaštiti našeg okoliša odgovornim odstranjivanjem baterija i upotrebljenog elektroničkog otpada. Ne bacajte ih zajedno sa kućnim otpadom. Postupajte prema propisima kako bi znali sprječiti da polutanti ne zagađe okoliš. Oznaka koja se nalazi na ovom proizvodu odnosi se na vaše sudjelovanje u sakupljanju ovog vrste otpada, te na njegovu obradu, preradu i ponovnu upotrebu. Pb olovne baterije / Cd kadmijevne baterije / Hg živine baterije.

SK - Recyklovanie batérií a elektronického odpadu (WEEE): Zapojme sa do ochrany životného prostredia likvidáciou batérií a využitých elektrických produktov zodpovedným spôsobom. Nelikvidujte s domácim odpadom. Spojte sa s miestnymi úradmi, aby ste zistili, ako máte postupovať pri likvidácii znečisťujúcich látok tak, aby polutanty nekontaminovali životné prostredie. Logo sa vzťahuje na vašu účasť na zbere, recyklácii a opätovnom použití tohto odpadu. Pb batérie s olovom / Cd batérie s kadmíom / Hg batérie s ortuťou.

BE - Recyclieren van batterijen en afgedrukt elektrisch en elektronisch apparatuur (WEEE): Help de natuur te beschermen door verantwoord te omgaan met gebruikte batterijen en afgedrukt elektrisch en elektronisch materiaal. Het is niet toegestaan deze af te gooien met het huishoudelijk afval. Het symbool op dit product verwijst naar uw bijdrage aan het verzamelen, de verwerking, de recycling en het hergebruik van dit type afval. Pb - loodaccu's / Cd - cadmiumaccu's / Hg - kwikaccu's

RO - Reciclarea bateriilor și a deeurilor electronice (WEEE): Să participăm la protecția mediului nostru înconjurător evacuând bateriile și produsele electronice uzate în mod responsabil. Nu le aruncați împreună deeurilor menajere. Conformati-vă reglementării pentru a afla modul în care trebuie să procedați pentru ca substanțele poluante să nu contamineze mediul înconjurător. Simbolul care este aplicat pe produsul respectiv se referă la participarea dumneavoastră la colectarea, recuperarea, reciclarea și reutilizarea acestor deșeur. Pb Baterii cu plumb / Cd Baterii cu cadmiu / Hg Baterii cu mercur

UA - Утилізація відходів електричного та електронного походження (WEEE): візьміть участь у захисті нашого довколишнього середовища, належним чином утилізуючи батарейки та непридатні електричні прилади. Не викидайте їх разом з побутовими відходами. Ознайомилися з нормативними документами, щоб дізнатися про порядок дій, які необхідно виконати, щоб не допустити потрапляння забруднюючих речовин у навколишнє середовище. Логотип, який міститься на цьому виробі, свідчить про Вашу участь у програмі збору, рекуперації, утилізації та повторного використання таких відходів. Pb свинцеві акумулятори / Cd кадмійові акумулятори / Hg ртутні акумулятори.

AR - إعادة استعمال البطاريات والأجهزة الكهربائية والالكترونية والمنتهية صلاحيتها والمستهلكة (WEEE): إعادة استعمال البطاريات والأجهزة الكهربائية والالكترونية والمنتهية صلاحيتها والمستهلكة (WEEE) يجب أن يتم التخلص من البطاريات والأجهزة الكهربائية والالكترونية والمنتهية صلاحيتها (WEEE) بطريقة مسؤولة تامة. يرجى الاتصال بسلطات المحلية لمعرفة الطريقة المطلوبة للتخلص من موادنا بشكل خاص للوقاية من تسرب المواد الملوثة للبيئة. يشير الرمز الموضوع على هذا المنتج إلى مشاركتك في جمع هذا النوع من المواد المستهلكة للمساعدة على إعادة استعمالها ومعالجتها والاستفادة منها. الرافز من المحافظة. التخلص Pb يدل على بطاريات الرصاص، Cd بطاريات الكاديوم / Hg بطاريات الزئبق